

FEBRUAR 2018



BTC CITY VODNIK

ŠTEVILKA 1, LETNIK 26

SUBWAY

Naše sestavine. Vaša mojstrovina.



Slike so simbolične. SUBWAY® je registrirana blagovna znamka Subway IP Inc. ©2018 Subway IP Inc.

Dvorana A **vhod A1**

ZGOVORNO

10 ANA PLEŠKO

MODNO

14 MATURANTSKI PLES

OKUSNI BLUZ - FOOD BLUZ

28 ZGODBA O SENDVIČU

NOVI PAKETI Trio

ENOTNA CENA

19⁹⁹ €*
/ MESEC
ZA ENO LETO

Uživajte v športnih spektaklih z **novimi paketi Trio**, ki so za vse nove naročnike na voljo po **enotni ceni**. Da pa ne boste zamudili nobenega zavoja, fotofiniša ali skoka, si lahko vsi naročniki paketov Trio **brez doplačila** ogledate vaše najljubše vsebine tudi **za 7 dni nazaj**.

#zanaše
www.telekom.si

TelekomSlovenije

*Znižana mesečna naročnina 19,99 EUR za vse nove pakete Trio velja 1 leto za nove naročnike ob vezavi za 24 mesecev. Po preteku enega leta se prične zaračunavati redna cena izbranega paketa po takrat veljavnem ceniku. Akcijska ponudba velja od 1. 2. do 21. 3. 2018 in se izključuje z akcijsko ponudbo izdelkov, akcijsko ponudbo HBO za 3,99 EUR na mesec in popustom 12 x 10 EUR ob vezavi z elektriko Telekom Slovenije. Cene so v EUR z DDV. Za več informacij o ponudbi, vključno z možnostjo vezave za 12 mesecev, obiščite www.telekom.si, Telekomov center, pooblaščen prodajno mesto ali pokličite 080 8000. Telekom Slovenije, d.d., Ljubljana





VZEMIMO SI ČAS

Med predmeti, ki bi jih že davno lahko predala pozabi, je tudi pisalni stroj znamke Olympia iz druge polovice 70-ih let prejšnjega stoletja, ki danes – kot sentimentalni spomin na mamo, ki je pogosto pozno v noč, ko smo otroci že spali, ustvarjala poezijo ali tipkala zdravniška poročila, na diplomsko nalogo, prvo prošnjo za službo, celo na prve številke BTC City Vodnika – zaseda »častno« mesto na polici domače pisarne. Toda kadarkoli se zazrem vanj, nehote pomislim tudi na to, da je čas, ki sem ga preživela ob tipkanju, tekel počasneje, kot teče danes, in da sem kljub današnji tehnologiji, ki naj bi nam olajšala delo, takrat živela mirneje, predvsem pa sem lahko več časa posvetila družini, prijateljem in sebi.

Ali se danes naš planet in z njim čas res vrtita hitreje kot nekoč, vedo strokovnjaki, sami pa si moramo odgovoriti na vprašanje, ali si nismo morda sami v svojem dojemanju sveta ustvarili iluzije, da časa preprosto nimamo več ali pa so nam takšno dojemanje časa vsilili tehnološki geniji, zgolj zato, da bi tudi mi, podobno kot glavni junak filma Wall Street, verjeli, da je »kosilo za reve«, in si ob obroku med službenim časom očitati, da smo izgubili uro, v kateri bi lahko zaslužili milijone? Tudi sama sem nekoč verjela, da vsako elektronsko sporočilo, na katerega nisem odgovorila takoj, ko sem ga prejela, velja za izgubljeno, da bom zaradi vsakega telefonskega klica, na katerega nisem utegnila odgovoriti, izgubila pomembno informacijo, in povsem samoumevno je bilo, da sem zaradi obveznosti na delovnem mestu, ki so časovno presegale ustaljeni delavnik, prijatelje »odgnala« z besedami: Ne morem, nimam časa, saj več, da imamo ta teden norišnico!

Moja želja v zadnjem času je, da bi bila gospodar svojega časa, da ta ne bi tekel hitreje kot pred desetletji, da bi bil čas stvar volje, dobre organizacije in svobodne odločitve. Da ne bi iskala alternativnih rešitev, le odločila bi se rada, kdo in kaj ima v mojem življenju prednost – družina in prijatelji ali kariera in služba. Zakaj pišem o vsem tem? Zato, ker bi rada, da bi si vsaj ob dneh, kakršna sta valentinovo in dan žena, čeprav ju pogosto označimo za »komercialna praznika«, znali vzeti čas za najbližje in jih morda obdariti z majhno pozornostjo; da bi našli čas tudi za starejše člane naših družin in jim vsak dan namenili vsaj kratek klepet in ne nazadnje, da bi našli tudi čas zase. Vzemite si ga!

Maja Oven, odgovorna urednica

NAPOVEDNIK

5

VROČE
Crystal Caffè

9

NE ZAMUDITE
Gregorjev sejem

10

ZGOVORNO
Ana Pleško

14

MODNO
Maturantski ples

24

POTEPANJA
Pobeg na toplo

26

VŠEČNO
Valentinovo in dan žena

28

OKUSNI BLUZ – FOOD BLUZ
Zgodba o sendviču

36

LJUBNO
7. skakalna pravljica



BTC CITY VODNIK Brezplačni časopis poslovno-nakupovalnega športno-zabavišnega ter kulturnega središča BTC City Ljubljana **Odgovorna urednica** Maja Oven **Izvršni urednik** Matic Žehelj **Oblikovanje in tehnično urejanje** Nicha d. o. o. **Urednik fotografije** Aljoša Rebolj **Stalni sodelavci** Miha Trefalt, Sara Bogomolec, Polja Pretnar, Anja Drobne Oven, Tina Oven, Iztok Dimc **Lektoriranje** Mamblin d. o. o. **Oglasno trženje** BTC d. d., Šmartinska 152, Ljubljana, matic.zehelj@btc.si **Izdajatelj** BTC d. d., Šmartinska 152, Ljubljana **Tisk** Radin Print d. o. o. **Naklada** 116.000 izvodov **Distribucija** Delo, d. o. o. **Naslovnica** Subway, SUB d. o. o.

Vse cene v BTC City Vodniku veljajo do razprodaje zalog. Pridržujemo si pravico do spremembe cen. V uredništvu ne odgovarjamo za tiskarske napake in spremembe v programu prireditve po zaključku redakcije.

Kdor prej pride, prej pomaga.



Hitra in učinkovita zdravstvena asistenca v tujini.

Brezskrbni v tujini s storitvami
zdravstvene asistencе:

- kritje stroškov nujnega zdravljenja*,
- kritje stroškov prevoza zaradi bolezni ali nezgode*,
- vedno na voljo na + 386 59 09 18 81 in prek aplikacije Triglav Asistenca.

Več na triglav.si.

*v okviru dogovorjene zavarovalne vsote



Vse bo v redu.

triglav

www.triglav.si



VOLKSWAGEN

Neslišnost je lahko zelo glasna

Električno vozilo e-Golf z 0,0 emisij in do 300 kilometrov dosega je nekaj posebnega; LED svetlobna grafika, modri oblikovalski elementi in aerodinamične izboljšave bodo prepričali vsakega voznika, elegantna tišina naprednega pogona pa bo navdušila tudi ostale udeležence v prometu. E-Golf s preglednim prikazom informacij jasno razkriva usmerjenost v prihodnost: vozniku s številnimi sistemi omogoča popoln nadzor nad situacijami v prometu, potnikom pa sanjsko udobje.

www.volkswagen.si



CENTURY 21

Najboljši, ko iščete nepremičnino

Century 21 je v globalnem merilu najbolj prepoznavna nepremičninska znamka na svetu. Z močno mednarodno prisotnostjo v več kot 80 državah po vsem svetu, s preko 6.900 franšiznimi pisarnami in preko 100.000 zaposlenimi ustvarja nepremagljivo gonilno silo. V Sloveniji si želijo postati sinonim za nadpovprečno kakovost storitve za stranko ter osvojiti največji tržni delež po številu realiziranih nepremičninskih transakcij. Odslej jih najdete tudi v BTC Cityju Ljubljana, v Kristalni palači.

Kristalna palača, 6. nadstropje
www.c21.si



CRYSTAL CAFFE

Lokal z razgledom

20. nadstropje Kristalne palače, najvišje poslovne stavbe v Sloveniji, bo ob razkošnem razgledu na mesto in okolico kmalu bogatejše za novi dnevno-nočni lokal Crystal Caffe, ki bo ob sodobnem ambientu, vrhunski kavi, dnevno svežih rogljičkah in tortah ter pestri ponudbi alkoholnih in brezalkoholnih pijač prinesel

tudi bogato nočno dogajanje s tematskimi večeri in živo ter elektronsko glasbo. Izjemna lokacija bo v 20. nadstropje zagotovo pripeljala marsikaterega radovedneža, ki bo poleg pester ponudbe užival v prečudovitem razgledu, ki seže vse do Triglava.

Kristalna palača, 20. nadstropje



HOT HORSE DELI

Spletna mesnica

Konjsko meso in vaše najljubše izdelke iz konjskega mesa blagovne znamke Hot Horse lahko sedaj kupite tudi preko spleta in to v le dveh korakih: registrirajte se na spletni strani Hot Horse Deli in izberite izdelke, ki jih želite kupiti (1. korak), nato pa izberite način dostave (2. korak). Glede na vaše želje vam na območju Ljubljane izdelke dostavijo že naslednji dan, lahko pa jih prevzamete v najbližji Hot Horse poslovalnici, tudi na Trgu mladih v BTC Cityju. Vse, ki boste naročilo preko spletne strani oddali do konca februarja, čaka presenečenje.

Hot Horse BTC, Trg mladih

www.hot-horse.si

Spletna mesnica: shop.hot-horse.si

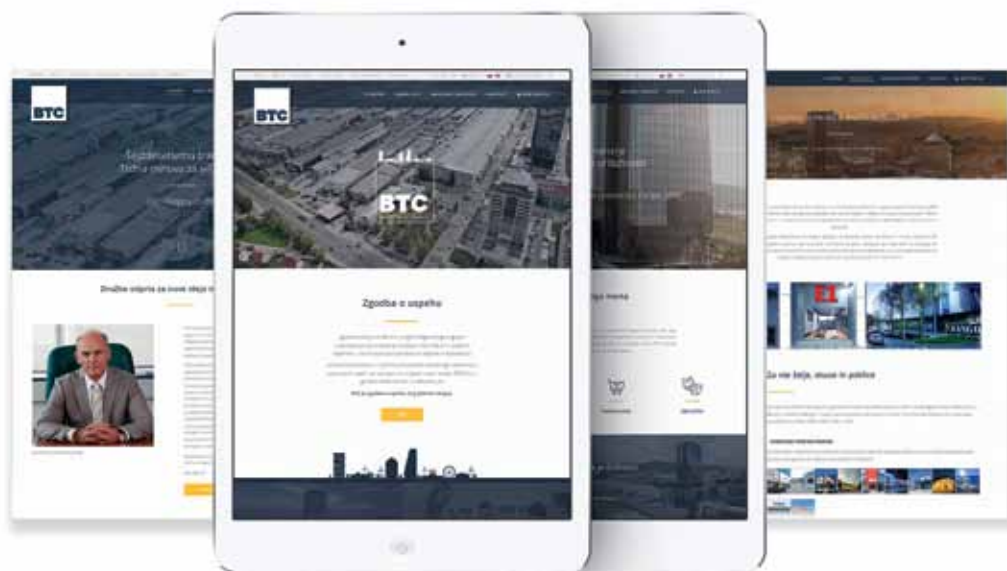


Nova korporativna spletna stran družbe BTC

V začetku letošnjega leta je zaživela nova korporativna spletna stran družbe BTC – www.btc.si –, namenjena predstavitvi družbe in njenih dejavnosti, kot tudi informiranju različnih ciljnih skupin, medijev in širše javnosti o aktualnih novicah, dogodkih in ponudbi družbe BTC.

Nova spletna stran ne sledi le trendom sodobnih oblikovalskih rešitev, temveč je arhitekturno, tehnološko in grafično povsem prenovljena, tehnično izpopolnjena pa ciljnim skupinam, obiskovalcem in poslovnim partnerjem družbe omogoča dobro uporabniško izkušnjo. Na spletni strani so zbrane vse informacije o družbi in njenih stebrih poslovanja, v medijskem središču pa so na voljo vsa sporočila za javnost, publikacije in gradiva družbe, namenjeni tako medijem kot vsem njihovim obiskovalcem in poslovnim partnerjem.

www.btc.si



**Spletni nakup
Kolosejevih
vstopnic**

**kino
joker**

KOLOSEJ

www.kolosej.si

**FILM
MESECA**

*NE
ZAMUDITE
VRHUNCA*

**PETDESET ODENKOV
SVOBODE**

ZADNJE POGlavJE

**V KOLOSEJU
OD 8. FEBRUARJA**



CECIL

Modno tudi za močnejše

Cecil je nemška blagovna znamka ženske konfekcije z 29-letno tradicijo in z bogato ponudbo oblačil, od športno-elegantnih do večnamenskih, za vse okuse in postave (pri njih lahko kupite tudi oblačila v večjih konfekcijskih številkah, od 36 do 46). Kolekcije dopolnjujejo mesečno, izbirate pa lahko med bluzami, majicami, hlačami, krili, jaknami in šali iz naravnih materialov (bombaž, viskoza). Na oddelku moške konfekcije boste našli hlače, majice, srajce in jakne nemških znamk Cabano, Brühl in Armas.

Dvorana A, pritličje



AL CAPONE

Za popoln videz moškega

Trgovina z moškimi oblačili Al Capone (nekdanji MT fashion) na več kot 200 kvadratnih metrih površin modno ozaveščenemu ali trendovsko zapriseženemu moškemu nudi tako pestro izbiro oblačil za prosti čas (jeans hlače, majice, trenirke in jakne) kot tudi elegantnejša oblačila za slovesne priložnosti. Ob valeti, maturantskem plesu ali poroki je Al Capone pravi naslov za vse fante in moške, ki želijo s pravo izbiro srajce, suknjiča, hlače in modnih dodatkov ustvariti popoln (modni) videz.

Dvorana A, klet

www.facebook.com/trgovinaAlCapone



DM

Prihaja Sally Hansen

Si želite v vsakem trenutku lepe in urejene nohte, kot da bi pravkar stopili iz salona? Rešitev poznajo v DM prodajalnah, kamor prihaja nova blagovna znamka lakov za nohte Sally Hansen. S tremi linijami lakov boste lahko poskrbele za brezhiben in negovan videz nohtov kar doma. Vsi laki vsebujejo sestavine, ki negujejo vaše nohte in poskrbijo, da so videti zdravi in čvrsti. Poigrajte se z novimi odtenki in izstopajte v množici. Vabljeni v DM prodajalne, kjer lahko v marcu nove lake tudi preizkusite!

Dvorana A, pritličje

www.dm-drogeriemarkt.si



MINICITY

Hiša testenin

V kreativnem otroškem mestu Minicity so v januarju skupaj s podjetjem Barilla odprli Hišo testenin, v kateri se bodo otroci naučili, kako nastanejo testenine, in jih s pomočjo animatorjev – od mletja skrbno izbrane pšenice durum do oblikovanja testa v poljubne oblike, špagete ali polžke – tudi sami izdelali. V skladu z vodilno mislijo podjetja Barilla *Dajmo ljudem hrano, ki bi jo dali svojim otrokom*, bodo otroci izvedeli, katera živila morajo biti ob vsakodnevem vnosu zastopana v večji in katera v manjši meri.

Dvorana A, pritličje

www.minicity.si



Foto: Siniša Kanizaj, ABC ACCELERATOR

ABC POSPEŠEVALNIK

Innotalks

ABC pospeševalnik je v sodelovanju z Interreg Europe v leto 2018 zakorakal s še eno novostjo, z novim konceptom mesečnih druženj Innotalks. Gre za niz dogodkov, ki se vsak tretji četrtek v mesecu ob 8. uri odvijajo v ABC pospeševalniku in so odlična priložnost za vse, ki želijo pred službo spiti skodelico kave ter prisluhniti zgodbam o uspehu in napakah uspešnih posameznikov ali podjetij. Po vodenem pogovoru je čas namenjen vprašanju, odgovoru in mreženju. Drugi dogodek bo 15. februarja, gosta pa vam bodo organizatorji razkrili na družabnih omrežjih.



(CON)FUSION PUB

Novi pub pri Kratochwillu BTC

Od novembra lani je pri Kratochwillu BTC, priljubljeni točki oddiha med nakupovanjem in prizorišču številnih nepozabnih zabav, odprt nov pub z raznovrstno ponudbo, ki združuje okuse Azije, Amerike in Evrope. Postregli vam bodo tudi z domačim pršutom, nefiltriranim pivom, vini domačih vinarjev, domačimi sladicami in čajem, posebnost novega puba pa je priprava hrane pred očmi gostov (angl. Front Cooking) v samem točilnem in retro delu objekta. Obiščete jih lahko od ponedeljka do sobote, med 11. in 21. uro.

Kratochwill

www.kratochwill.si



TRANSPORTER FOOTWEAR

Najboljša ponudba obutve

Priljubljena trgovina Transporter Footwear z obutvijo za vse priložnosti za moške, ženske in otroke, v kateri lahko izbirate med modeli več kot 50 blagovnih znamk, ne manjka pa tudi nogavic in dodatkov (torbice, denarnice izdelki za nego obutve) vas pričakuje na novi lokaciji v Dvorani A. Pridite in preverite najboljšo ponudbo obutve v Sloveniji.

Dvorana A

www.transporter-footwear.com



Art Expo 2

Po uspešnem lanskoletnem dogodku ART Expo 1, na katerem se je predstavilo 142 umetnikov iz 15 držav, se ekipa zavoda Institute AAMI že intenzivno pripravlja na nadaljevanje in obljublja, da bo naslednji ART Expo (12. 9.–16. 9. 2019) še boljši, večji in drznejši. Vsaka dva meseca bodo v njihovih galerijah v BTC Cityju Ljubljana v Dvorani A priredili predstavitev na temo ART Expa 2. Prva v tem obdobju se bo zgodila 21. februarja, druga 25. aprila.

Poslovna in umetniška delegacija v Hong Kongu

V zavodu AAMI organizirajo mesečno poslovno in umetniško delegacijo, ki bo od 4. aprila do 4. maja na območju Kowloon v centru Hong Konga predstavljala platforme AAMI, BTC City in BTC Living Lab, pripravila umetniško razstavo del desetih umetnikov in predstavila proizvode

petnajstih podjetij. Organizatorji upajo, da se jim bo uspelo povezati z najrazličnejšimi podjetji in korporacijami, ki bodo lahko pomagali pri prodoru platforme AAMI in BTC Living Laba v Hong Kong ter omogočili nove poslovne priložnosti za vključena podjetja.

Tri razstave

Do aprila se bodo v organizaciji Institute AAMI-ja v Dvorani A zvrstile kar tri impresivne razstave. Do 26. februarja bo na ogled razstava slik vsestranskega ukrajinskega umetnika in zmagovalca 1. ART Expa Eduarda Belskyja, od 12. 2. do 12. 3. vas vabijo k ogledu kreativne zgodbe v paleti, poeziji in toplih barvah Milene Šimunič, od 15. 3. do 15. 4. pa lahko na razstavi Generative Art doživite računalniško ustvarjene umetnine Bogdana Sobana.

.....
www.institute-aami.com

Spletni nakup Kolosejevih vstopnic

kino joker

KOLOSEJ

www.kolosej.si

Čebelica Maja

MEDENE IGRE

SINHRONIZIRANO

V KOLOSEJU PREDPREMIERNO ŽE 22. FEBRUARJA



Dogodki za samske

V sklopu vsakomesečnih srečanj, ki udeležencem omogočajo enostavno in zabavno spoznavanje oseb nasprotnega spola, se boste v februarju lahko spoznavali na Hitrih zmenkih v petek, 16. 2., za osebe od 40 do 55 let, v četrtek, 22. 2., za osebe od 45 do 55 let in od 55 do 65 let, v petek, 23. 2. za osebe od 25 do 35 let in od 35 do 45 let, vedno ob 20. uri, ter na Zmenkih z ujemanjem v sredo, 21. 2., ob 19. uri.

Več na www.dogodkizasamske.si.

16.-23. februar

diVino



Kulinarični dogodki Vorwerk Themomix centra

V sklopu vsakomesečnih dogodkov, na katerih lahko okušate specialitete kuharskih mojstrov ali sodelujete na tematskih kuharskih delavnicah, v februarju pripravljajo: Dan odprtih vrat (16. 2. ob 12.00), Mediteranski okusi z Goranom Domanjkom (17. 2. ob 10.00), Pomladno razstrupljanje z Boštjanom Palčičem (22. in 23. 2. ob 17.00) in Oljno proteinska prehrana po dr. Budwigovi (24. 2. ob 14.00).

16. -24. februar

Vorwerk Themomix center, Dvorana A



Februarske Y.business aktivnosti

Zavod Ypsilon v februarju s predavateljem **Andražem Šilerjem** pripravlja izobraževanje na temo učinkovitega vodenja projektov (13. februar) in pogovor z **Janezom Škrabcem**, direktorjem podjetja Riko ter menedžerjem leta 2017 (22. februar).

Več na ybusiness.si.

13. in 22. februar 2018, 18.00-20.00

ABC Hub



Gregorjev sejem

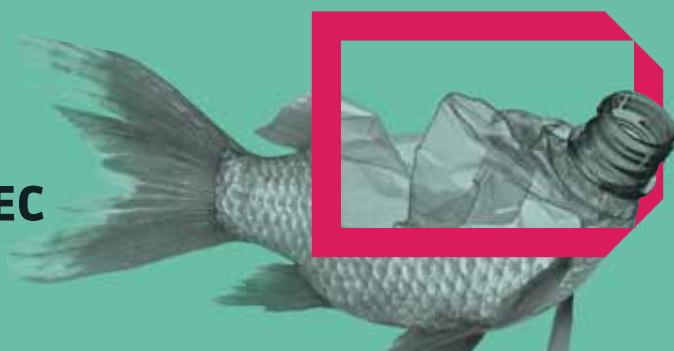
Prvi letošnji sejem na Tržnici v BTC Cityju bo v znamenju velike noči; na ogled in v pokušino bodo številne domače dobrote (tudi jedi iz regrata), dogajanje pa bosta popestrila prikaz izdelave butar, pisanic, drsank in pirhov ter razstava »Gregorčkov«. O prehrani bo svetovala Marija Merljak, igral bo ansambel Livada.

10. marec 2018

Tržnica BTC City

FDF

14.-21.
14-21
MAREC
2018
2018



20. FESTIVAL
20th DOCU-
DOKU-
MENTARY
FILM
FESTIVAL



AS
AUTOMATIC
SERVIS

Kina

metropol

Kinodvor Mestni kino.

AMNESTY

DELO

ZGOVORNO Z ANO PLEŠKO

KLJUČ PRIHODNOSTI JE V MEDGENERACIJSKEM SODELOVANJU

»Nisem nora, zaposlila sem 61-letnico,« je pred letom dni na svojem blogu zapisala še ne tridesetletna direktorica socialnega podjetja Simbioza Genesis, Ana Pleško, ki je takrat svoje delo prvič prepoznala kot poslanstvo, da pomaga starejšim pri iskanju zaposlitve in ponovni vključitvi v družbo. V slabem letu dni ji je uspelo. Konec novembra je v sodelovanju z družbo BTC ustanovila inovativno stičišče tehnologij za starejše, ki danes domuje v spodnji etaži Emporijuma v BTC Cityju Ljubljana.



Ko sem odhajal na pogovor z vami in sem na ulici vprašal soseda, šteje jih okoli 60, ali bi bil pripravljen obiskovati Inovativno stičišče tehnologij za starejše Simbioza BTC City Lab, me je le začudeno pogledal, češ kaj pa je to? Ali ni naziv za učni in družabni prostor, namenjen starejšim, zanje vendarle preveč »učen«?

Mislim, da ne. V uporabi je predvsem krajša oblika imena, Simbioza BTC City Lab, s katero želimo poudariti, da smo v BTC Cityju vzpostavili točko preizkušanja, testiranja in izobraževanja.

Daljša oblika imena tej informaciji doda še podatek, da gre za središče, v katerem se razvijajo in predstavljajo inovativni proizvodi na različnih področjih. Naši uporabniki največkrat govorijo kar o »labu« (ang. *lab* – laboratorij, op. avt), ki ga prepoznavajo kot svoj prostor izobraževanja in druženja.

Kateremu segmentu starejše populacije je namenjen »laboratorij«?

Vsem, ki so že vstopili v šesto desetletje, saj z našimi izobraževalnimi programi nagovarjamo

prav to – morda najbolj ranljivo – skupino starejših. Vedeti morate, da je v Sloveniji med iskalci zaposlitve kar 40 odstotkov tistih, ki so starejši od 50 let, in prav njim ponujamo možnost pridobivanja novih znanj in s tem priložnost za novo zaposlitev in ponovno vključitev v družbo. Gre za resnično velik izziv, saj država nima razvitih mehanizmov in prilagojenih izobraževanj za to starostno skupino, po besedah iskalcev zaposlitve, starejših od 50 let, pa jih redko pošiljajo na razgovore za delo. Delavnice in izobraževanja



v prvi vrsti namenjajo mladim, mi pa dajemo priložnost vsem, ki so se po spletu naključij znašli na zavodu za zaposlovanje in so stari 50 let in več. Seveda naši izobraževalni programi niso namenjeni le iskalcem zaposlitve, ampak tudi starejšim in upokojencem, ki bi želeli znati in vedeti več, predvsem v polju pametne tehnologije v vsakdanjem življenju.

Kakšna znanja lahko uporabniki še pridobijo v Simbioza BTC City Labu?

V programu izobraževanja za iskalce

zaposlitve – poimenovali smo ga Tretja kariera – uporabniki pridobijo znanja s področja uporabe osebnih računalnikov in računalniških programov, ki jih danes zahteva skoraj vsako delovno mesto. V pripravi sta še programa Accelerator 55+ in Senior-pripravnik, ki ju bomo začeli izvajati v prihodnjih mesecih; Accelerator 55+ je pilotni projekt, ki ga pripravljamo v sodelovanju z Zavodom RS za zaposlovanje, Gospodarsko zbornico Slovenije in našimi uporabniki, namenjen pa je vsem, ki si želijo stopiti na podjetniško pot, program Senior-pripravnik pa bo upokoјence kot mentorje vključeval v pripravniške programe podjetij.

Zavod Simbioza Genesis, ki domuje na Dunajski cesti in čigar del je tudi Simbioza BTC City Lab, že nekaj let izvaja delavnice poučevanja računalniških znanj za starejše. Je Simbioza BTC City Lab le podaljšek teh delavnic na novi lokaciji, njihova nadgradnja ali gre za povsem drugačen, nov pristop?

Čeprav so nekatere vsebine in programi na obeh lokacijah enaki, smo Simbioza BTC City Lab zasnovali na drugačnih temeljih in z drugačnimi nameni. Ob programih, ki naj bi uporabnikom omogočili zaposlovanje, pripravljamo še vsakotedenske delavnice uporabe pametnih telefonov in aplikacij, digitalne fotografije, avdio-video tehnologije, e-storitev in e-produktov. Lab smo zato opremili kot pametno dnevno sobo, kjer uporabniki lahko preizkusijo pametne naprave in storitve s področja zdravja, oskrbe, varnega doma in druženja. To v praksi pomeni, da starejše uporabnike najprej naučimo uporabljati pametne telefone, v naslednjem koraku pa tudi, kaj storiti z e-napotnico, kako od doma izbrati specialistični pregled tam, kjer je čakalna doba najkrajša, kako s pomočjo pametnega telefona uravnavati slušni aparat, kako uporabljati klic v sili, pametno uro ali zapestnico, kako nakupovati v spletni trgovini itd. V pametni pečici, v kateri lahko shranjujemo tudi recepte, smo se konec lanskega leta naučili speči najboljše piškote, spoznali smo prednosti pametnega hladilnika in se naučili razvijati fotografije v bližnjem »fotoboxu«.

Za katere od e-veščin, ki jih omenjate, je največ zanimanja?

Najbolj priljubljene so delavnice uporabe pametnih telefonov. Te staršem največkrat podarijo njihovi otroci, ki »pozabijo«, da telefonom niso več priložena navodila, zato jih starejši največkrat ne znajo uporabljati, ne znajo izkoristiti vseh njihovih prednosti. Kljub prepričanju, da starejši od 65 let pametnega telefona ne potrebujejo, se naši uporabniki hitro učijo in priznavajo, da so pametni

telefoni lahko zelo uporaben pripomoček v vsakdanjem življenju.

Potrebujejo udeleženci delavnic lastne osebne računalnike, tablice in telefone?

Na delavnicah lahko uporabljajo računalnike in tablice, ki jih dobijo pri nas, čeprav večina te prinese s seboj od doma, telefone morajo imeti svoje. Poudariti moram, da so vse delavnice brezplačne, plačljive so le individualne ure poučevanja v primeru, da želi posameznik usvojiti specifična znanja, ki niso del programa.

MED ISKALCI ZAPOSLOTITVE JE KAR 40 ODSOTKOV STAREJŠIH OD 50 LET.

Pred najinim pogovorom ste omenili, da so vaše delavnice za starejše uporabnike modernih tehnologij zasedene že mesec, dva vnaprej; ob takšnem zanimanju za delavnice preseneča, da mnogi še vedno stojijo pred bančnimi okenci in ne uporabljajo bančnih avtomatov, še manj e-banke ...

Gre za navade, dovolj zakoreninjene, da jih najbrž ne bodo opustili. Vzrokov zanje je lahko več, najpogostejši je zagotovo osamljenost – vsak tretji starejši je osamljen – zato »obisk« uslužbenke na bančnem okencu ali blagajničarke v živilski trgovini včasih pomeni njihov edini živi stik z ljudmi. Ste se kdaj vprašali, zakaj toliko starejših tako pogosto obiskuje zdravnika? Za nekatere je to edina možnost, da ohranjajo živi stik z ljudmi.

Sodobna družba starejši populaciji ni najbolj naklonjena in jo največkrat marginalizira. Se vam zdi, da nepoznavanje sodobnih tehnologij še dodatno pripomore k njihovi socialni izključenosti?

Tehnologija naj bo zgolj pripomoček, ki nam olajša nekatere dnevne aktivnosti ali pripomore k temu, da nekaj storimo hitreje, bolje, drugače, nikakor pa ne sme postati nadomestilo za kakovostno življenje in živi stik. Prav je, da naše uporabnike seznanjamo s sodobno tehnologijo

in jim ponudimo priložnost, da jo tudi preizkusijo, toda odločitev o tem, ali jo bodo uporabljali in dopustili, da jim kroji življenje, prepuščam posamezniku. Nepoznavanje sodobnih tehnologij posameznika ali skupine ne bi smelo socialno izključevati, zato se v Labu zavzemamo za graditev skupnosti, katere del so skupaj z nami tudi naši udeleženci; želimo si – naj gre za iskalce zaposlitve ali starejše obiskovalce programov –, da se znova vključijo v družbo, v njej aktivno sodelujejo, soustvarjajo in delajo.

Ključno pri projektu torej ni le pridobivanje različnih znanj, temveč povezovanje, sodelovanje, pomoč in ne nazadnje tudi moralna in psihološka opora?

Z nekaterimi našimi udeleženci se srečujem že tri mesece in pri mnogih opažam pozitivne spremembe, postali so drugi ljudje. Veliko jim pomeni, da lahko enkrat ali dvakrat tedensko obiščejo eno od naših delavnic, kjer so enaki med enakimi, kjer drug drugemu pomagajo in so lahko za našo majhno skupnost koristni. Gospod, ki je pri nas opravil začetni računalniški tečaj, nato še oba nadaljevalna, je želel ostati del skupnosti in ji biti koristen, zato je bil, dokler ni našel zaposlitve, pripravljen svoje računalniško znanje deliti in pri učenju pomagati novim obiskovalcem programov in delavnic. Socialne izključenosti, občutka neprivlačnosti in neaktivnosti zaposleni ne poznajo, pod takšnim pritiskom pa starejši ne bi smeli živeti. Verjamem, da smo v Labu v dobrih treh mesecih veliko storili tudi na tem področju; prijeten je občutek, ko se s sodelavci zavemo, da povezujemo in združujemo ljudi.

Veliko dajete in veliko prejimate ...

Učimo se na izkušnjah starejših, spoznavamo druge poglede, drugačne načine obravnave problemov. To me napolnjuje in osrečuje pri delu, a žal vedno znova spoznavam, da se danes premalo pogovarjamo in da bi bil, če bi se znali za nekaj trenutkov ustaviti, svet lepši. Mladi danes starejšim ne dajo priložnosti, ne vzamejo si časa za pogovor z njimi, četudi bi se od njih lahko veliko naučili. Prav vsak mlad človek bi moral biti kot prostovoljec aktiven v domovih za starejše! Verjamem, da ključ prihodnosti leži v medgeneracijskem sodelovanju, saj je povezovanje med generacijami dobro in koristno za vse. Srečna sem, da se lahko družim s starejšimi, bogatejša in pomirjena sama s seboj in svetom.

Svet torej ne stoji na mladih?

Ne! Pogosto slišim, da moramo mlade spodbujati, jim omogočiti to in ono, jaz pa verjamem, da sodobna družba potrebuje predvsem znanje, izkušnje in modrost starejših, zato je potrebno generacije povezovati in jih skupaj vključevati v družbo. Mladim morda

najbolj zamerim to, da se prehitro predajo malodušju, so premalo samokritični in v svoji ambicioznosti pogosto letijo previsoko.

V čem je »dodana vrednost« pri zaposlovanju starejših?

Poznate film *Pripravnik*, v katerem se Robert De Niro pri 70-ih kot pripravnik zaposli v mladem podjetju? Film lepo prikaže, kaj lahko kolektivu prinese starostnik z izkušnjami, četudi tega včasih ne prepoznamo in ne občutimo takoj. Sama imam podobno izkušnjo, saj sem v začetku lanskega leta v Simbiozi Genesis, kjer je takrat najstarejši zaposleni štel 37 let, zaposlila 61-letno Goranko, ki je s svojimi organizacijskimi izkušnjami v tednu dni pripravila organizacijski načrt našega medgeneracijskega centra. Včasih je v pisarno prinesla šopek rož in nam polepšala dan, predvsem pa je v stresnih



situacijah znala težave reševati bolje kot mi vsi. Znanje, izkušnje in modrost so ji dale notranji mir, empatijo in zato smo jo sprejeli kot nekakšnega mentorja. Z njeno zaposlitvijo sem svoje delo s starejšimi prvič prepoznala kot poslanstvo in se takrat odločila, da naredim vse, kar je v moji moči, da starejšim pomagam pri reaktivaciji, ponovni vključitvi v družbo. S programom Senior-pripravnik zato želim podjetjem povedati, kako dobro je imeti v svoji sredi zaposlenega tudi starejšega.

Kdo so predavatelji v Simbiozi BTC City Labu?

Gre za prostovoljce, ki se redno izobražujejo, kako predavati, vzpodbujati starejše in kako jim prilagajati učne procese. V izobraževanje mentorjev – en mentor skupaj s pomočnikom lahko poučuje največ deset uporabnikov – vlagamo veliko časa in dela, pri tem pa nam pomagajo različne organizacije, zavodi, med njimi tudi Institut Jožef Štefan s projektom, kako starejše poučevati skozi igro.

Zakaj odločitev, da »laboratorij« odprete prav v BTC Cityju?

Najpomembnejši razlog je bil ta, da smo BTC City prepoznali kot »mesto«, ki s svojo ponudbo poskuša zadovoljiti vse generacije. Po Minicityju za najmlajše, ABC Hubu in ABC Pospeševalniku za mlade podjetnike ter številnih športnih aktivnostih za mlade in njihove starše je bila misel, da v BTC Cityju nadgradimo našo zgodbo in ustvarimo prostor, namenjen izobraževanju in druženju starejših, skorajda samoumevna. Verjamem, da je družba BTC kot družbeno odgovorno podjetje v Labu že prepoznala dodano vrednost in bo tudi v prihodnje vlagala v razvoj storitev, namenjenih starejši populaciji ter še naprej stremela k

temu, da BTC City postane mesto srečevanja, izobraževanja in povezovanja vseh generacij. Med razlogi, da naš drugi prostor poiščemo na območju BTC Cityja, pa je tudi ta, da našim uporabnikom pri nakupu pametne tehnologije zagotavljamo osebne nakupovalne asistente, ki bo glede na to, kaj uporabnik potrebuje, z njim opravil nakup in mu, če bo potrebno, pomagal pri uporabi. In v BTC Cityju je mogoče kupiti skoraj vse!

Med ljudmi velja prepričanje, da tisti, ki se družijo z mlajšimi od sebe, tudi sami dalj časa ostajajo mladi, tisti, ki pa se družijo s starejšimi ...

Imam to srečo, da se družim s starejšimi, aktivnimi posamezniki, se učim na njihovih izkušnjah in sprejemam njihovo znanje in to me ohranja vitalno.

Miha Trefalt



15.000
PREPROG
na enem mestu
največja ponudba
v Sloveniji

TOTALNA PRODAJA

do **70%**

BTC City Ljubljana, dvorana 2 in dvorana A, www.creatina.si

SALON CREATINATM



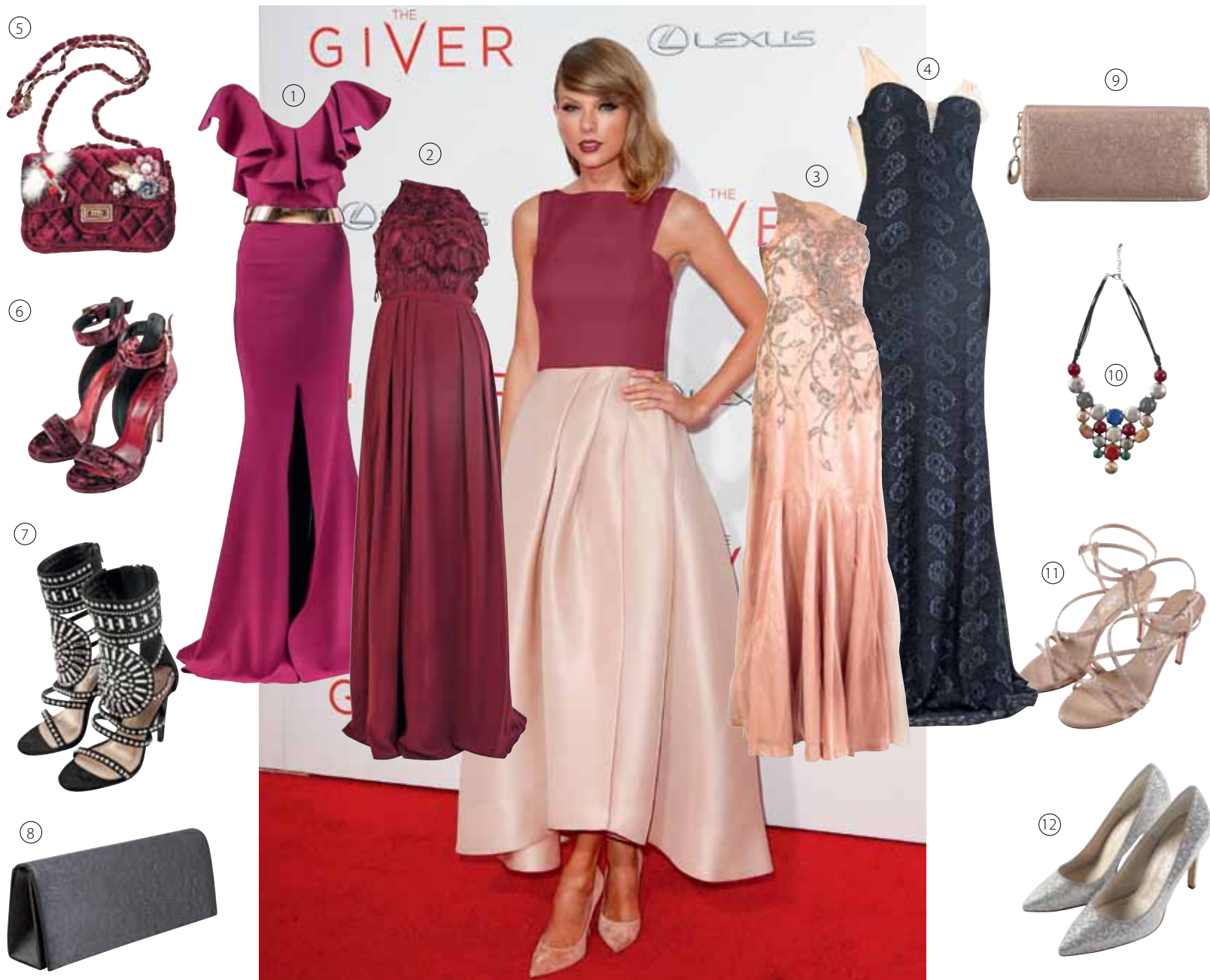
TEKAČI
355
različnih vzorcev
največja ponudba
v Sloveniji

klasični tekači

moderni tekači



V stilu Taylor Swift



- ① Obleka 88,00 € (20 % popust) – Tinkom, Dvorana A, visoko pritličje. ② Obleka 279,00 € – Omara, Dvorana 9. ③ Obleka 110,00 € – Nova Fashion, Dvorana A, klet. ④ Obleka 129,90 € – LaDonna, Dvorana A, visoko pritličje. ⑤ Torbica 35,95 € – Renini, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑥ Čevlji 319,00 € – Omara, Dvorana 9. ⑦ Čevlji 21,16 € – Renini, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑧ Torbica 20,00 € – Tinkom, Dvorana A, visoko pritličje. ⑨ Denarnica 12,50 € – Nova Fashion, Dvorana A, klet. ⑩ Ogrlica 16,14 € – Renini, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑪ Čevlji 79,90 € – Alpina, Dvorana 3. ⑫ Čevlji 79,90 € – Alpina, Dvorana 3.



V stilu Ryana Goslinga



① Obleka 150,00 €, srajca 35,00 € – Tinkom, Dvorana A, visoko pritličje. ② Blazer 174,00 €, srajca 129,00 € – Omara, Dvorana 9. ③ Hlače 49,90 € – Nova Fashion, Dvorana A, klet. ④ Metuljček 15,00 € – Tinkom, Dvorana A, visoko pritličje. ⑤ Kravata 15,00 € – Tinkom, Dvorana A, visoko pritličje. ⑥ Čevlji 53,94 € – Alpina, Dvorana 3. ⑦ Pas 19,90 € – Nova Fashion, Dvorana A, klet. ⑧ Pas 25,00 € – Tinkom, Dvorana A, visoko pritličje. ⑨ Čevlji 47,94 € – Alpina, Dvorana 3.

MASS

Pomlad *Prihaja*



69,99 €

adidas

69,99 €

adidas



79,99 €

adidas



①

Moderne Deklice



① Kapa 27,95 € – **Forma F+**, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ② Smučarska bunda Rossignol 125,30 € – **Forma F+**, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ③ Smučarske hlače 19,99 € – **Decathlon**, Dvorana 18. ④ in ⑤ komplet 59,90 € – **Champion**, Dvorana A, visoko pritličje. ⑥ Majica 27,00 € – **Champion**, Dvorana A, visoko pritličje. ⑦ Smučarske rokavice Rossignol 20,00 € – **Forma F+**, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑧ Smučarske hlače Rossignol 69,3 € – **Forma F+**, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑨ Bunda 24,99 € – **Decathlon**, Dvorana 18. ⑩ Čevlji 49,17 € – **Hummel**, Dvorana A, visoko pritličje.



Moderni Dečki



- ① Čelada 24,99 € – Decathlon, Dvorana 18. ② Jakna 84,00 € – Toper, Dvorana A, pritličje. ③ Nahrbtnik 21,90 € – Champion, Dvorana A, visoko pritličje. ④ Kapa 15,95 € – Forma F+, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑤ Smučarske hlače 45,99 € – Toper, Dvorana A, pritličje. ⑥ Smučarska jakna Quick Silver 83,99 € – Forma F+, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑦ Komplet 55,00 € – Champion, Dvorana A, visoko pritličje. ⑧ Čevlji za pohodništvo 15,99 € – Decathlon, Dvorana 18. ⑨ Hlače Quick Silver 62,99 € – Forma F+, Nakupovalna galerija Kristalne palače, pritličje. ⑩ Čevlji 44,90 € – Champion, Dvorana A, visoko pritličje.



Minuta z ...

NINO SLAPNIK

DIREKTORICA IN USTANOVITELJICA DOGODKOV ZA SAMSKE

S katerimi tremi vrlinami se lahko pohvalite?

Z občutkom za sočloveka, s komunikativnostjo, z voljo do življenja.

Kaj vas spravi »na obrate«?

»Hausič«.

Vsaj ena slabost, ki si jo upate javno priznati ...

Zamujanje.

»Kontrolfrikica« ali improvizatorka?

Improvizatorka, definitivno.

Digitalno ali analogno?

Digitalno, toda ko gre za spoznavanje ljudi še vedno prisegam na analogno, na stik v živo, saj le tako lahko začutim energijo človeka, stisk roke, iskrice v očeh, slišim glas, prepoznam mimiko.

Optimistka ali pesimistka?

V ljudeh vedno vidim dobro in situacije vedno jemljem kot lekcije in sem za njih iz srca hvaležna. Torej sem najbrž optimistka.

Mestni človek ali ljubiteljica narave?

Oboje. Mesto ponuja raznolikost, narava pa mi omogoča, da se vrnem sama k sebi. Obožujem oboje, potrebujem oboje.

Gurmanka ali »le, da je želodec poln«?

Kakor kdaj in odvisno od družbe. Ko sem v Italiji, definitivno rada dobro jem. Ko sem doma, mi je pomembno le, da je dokaj zdravo.

Zasanjana romantičarka ali vročekrvnica?

Spet oboje. Sem romantična, sem pa tudi strastna. Neka mešanica obojega.

Če bi si sami izbirali darilo za valentinovo, bi izbrali ...

Lep večer v dvojce ob svečkah ... pred kaminom, v topli koči sredi narave. Kakšna romantika!

Ste, ko gre za oblačenje, žrtev mode ali funkcionalistka?

Funkcionalistka.

Pri delu vas navdihuje ...

Predvsem zgodbe »samskih«, ko mi napišejo ali povedo, da so se našli na mojih dogodkih, da ustvarjajo družine, se poročajo. Pa tudi moja vizija, osebna svoboda in možnost, da sem lahko kreativna po svojih željah.

Zimski ali letni športi?

Oboje.

Čemu se v življenju ne morete upreti?

Dogodkom za Samske, ljubezni, srčnosti,

prijaznosti, svoji osebni svobodi, predanosti, vztrajnosti, strasti, volji do življenja. Čokoladi. In mojim zlatim nečakom.

Trgovina, ki jo v BTC Cityju največkrat obiščete, je ...

Definitivno restavracija DiVino, kjer štirikrat mesečno organiziram Hitre zmenke in Zmenke z ujemanjem.

Na kaj ste v življenju ponosni?

Na to, da sem vztrajala pri Dogodkih za Samske, pustila redno službo in se upala podati na pot podjetništva. Da sem osrečila mnoge in posledično tudi sebe, saj sem tako dobila veliko priložnosti za svojo poslovno in osebno rast.

Kateri dosežek vam je »vzel sapo«?

Pred petimi leti sem bila ob svoji najboljši prijateljici, ko je na svet prišel njen sinček. Le kako naj kaj takega človeku ne vzame sape?

Brez koga/česa življenje za vas ne bi imelo smisla?

Brez ljubezni. Brez predanosti v odnosih. Brez srčnosti. Brez strasti do kreiranja novega. Brez odpuščanja. Brez hvaležnosti. Brez fokusa za naprej. In brez mojih ljubih, s katerimi je življenje veliko lepše.



Minuta z ...

JURETOM GRAJZARJEM

DIREKTOR VENERA SHOPA

S katerimi tremi vrlinami se lahko pohvalite?

Natančnost, delavnost in poštenost.

Kaj vas spravi »na obrate«?

Nepoštenost.

Vsaj ena slabost, ki si jo upate javno priznati ...

Včasih sem preveč vzkipljiv, celo pri malenkostih.

»Kontrolfrik« ali improvizator?

Kontrolfrik.

Digitalno ali analogno?

Digitalno.

Optimist ali pesimist?

Optimist, čeprav so nekateri včasih skeptični.

Mestni človek ali ljubitelj narave?

Absolutno ljubitelj narave.

Gurman ali »le, da je želodec poln«?

Gurman.

Zasanjan romantik ali vročekrvnež?

Kakor kdaj, oboje.

Če bi si sami izbirali darilo za Valentinovo, bi izbrali ...

Največ mi pomeni druženje in prosti čas z ljubljenimi. To je v današnjem svetu darilo.

Ste, ko gre za oblačenje, žrtev mode ali funkcionalist?

Funkcionalist.

Pri delu vas navdihuje ...

Družina ter pripadni in pošteni sodelavci.

Zimski ali letni športi?

Letni športi.

Čemu se v življenju ne morete upreti?

Svojim hobijem.

Če bi zadeli na lotu, bi ...

Lota ne igram, zato ne morem zadeti in zato nimam idej. Verjamem, da je le to, kar ustvariš in narediš sam, zares tvoje.

Trgovina, ki jo v BTC Cityju največkrat obiščete, je ...

iSTYLE in seveda svojo – Venera Shop.

Na kaj ste v življenju ponosni?

Na svojo družino in posel, ki nam ga je skupaj uspelo zgraditi.

Kateri dosežek vam je »vzel sapo«?

Rojstvo mojih zdravih otrok.

Brez koga/česa življenje za vas ne bi imelo smisla?

Brez družine, ki me na vsakem koraku maksimalno podpira.



ZA VALENTINOVO V SAVNO

Pravijo, da za savno ni nikoli prepozno, saj nas njeni redni obiski tudi v pomladnih mesecih obvarujejo pred virusnimi in prehladnimi obolenji, z izločanjem strupov iz telesa pa poskrbijo za našo lepšo polt in s tem za samozavestnejši korak v poletje. Če boste v februarju savno obiskali prvič ali bi njen obisk radi doživeli nekoliko drugače, vam v ŠC Millenium priporočajo obisk VIP savne, ki je lahko izvirno darilo za valentinovo ali za dan žena.

ŠPORTNI CENTER MILLENIUM

2 za 1

Ob nakupu enega obiska savne je drugi obisk savne brezplačen.

Karti se obračunata kot nakup karte s 50-odstotnim popustom, koristiti se morata istočasno. Veljavnost kupona do 28. februarja 2018. Ne velja za obisk VIP savne.

V ŠC Millenium so sproščanju namenili po dve finski, turški in infra savni, za sproščen počitek med in po savnanju pa poskrbeli še z zunanjim hladnim bazenom in dvema sprostitevima prostoroma z ležalniki, kjer si lahko v prijetnem okolju vedno privoščite topel čaj. Ponudbo so dopolnili s sprostitvenimi terapijami in programi (piling s soljo ali sladkorjem in cimetom, vrtinčenje v finski savni) ter možnostjo najema VIP savne za dve osebi.

Savno lahko zakupite za dve uri, za čudovito vzdušje pa poskrbijo še kamin, šampanjec in sveže sadje. Za obisk je potrebna rezervacija. Cena: 75,00 € za dve osebi.

Sprostitvene terapije

V klasični finski savni si lahko ob pomoči izučene mojstrice savnanja privoščite tudi **aromaterapijo s pomočjo vrtinčenja zraka**, pri katerem z dodajanjem vode na razbeljeno kamenje mojstrica poskrbi za višji odstotek vlage v savni, z vrtinčenjem zraka, pri katerem si pomaga z bombažno otiralko, pa doseže, da se temperatura enakomerno porazdeli po prostoru. Stopnjevanje vlažnosti občutimo kot povišanje temperature v prostoru, zaradi segrevanja telesa intenzivneje izločamo znoj, toplota pa še pospeši obtok v telesu, kar vpliva

na sprostitev napetosti v mišicah. Postopek vrtinčenja zraka traja približno 15 minut.

V nasprotju z aromaterapijo, ki se izvaja v finski savni pri 90 °C, postopek čiščenja povrhnjice kože celotnega telesa v Milleniumu izvajajo v turški savni, kjer je temperatura zraka okoli 45 °C, stopnja vlažnosti pa je skoraj stoodstotna. V savni si gostje **sol ali sladkor s cimetom** najprej nežno vtrejo v kožo po celotnem telesu, s čimer s kože odluščijo mrtve celice povrhnjice. Ko se sol ali sladkor na koži stopita, savno zapustijo, ostanke soli ali sladkorja pa dobro sperajo pod prho. Koža postane svetlejša, mehkejša, izboljša se tudi njena prekrvavljenost. Sprostitvene terapije v savni ŠC Millenium izvajajo dvakrat tedensko, ob torkih in četrtek, od 18. do 21. ure.

Ne glede na to, ali se v savno odpravljate prvič ali jo obiskujete že dalj časa, v ŠC Millenium svetujejo, da upoštevate nekaj zapovedi, ki veljajo za zdravo in učinkovito savnanje: savne ne uporabljajte po obilnem obroku hrane; pred vstopom v savno se obvezno oprhajte; prvo savnanje naj bo kratko, naslednja vstopa v savno sta lahko daljša (do 15 minut), počitek med posameznimi vstopi pa naj bo vsaj dvakrat daljši. Predvsem pa ne pozabite, da sta mir in tišina predpogoja za prijetno savnanje.

ZIMSKE POČITNICE? JA, V ATLANTISU!

Kolikor otrok, toliko odgovorov na vprašanje, zakaj počitnice namesto na zasneženih poljanah preživeti v Vodnem mestu Atlantis. Alja in dvojčka Tine in Marko, ki bodo zimske počitnice v Atlantisu preživeli že tretjič, med odgovori na prvo mesto postavljajo vodne dogodivščine, dobre prijatelje in najboljši ocvrti krompirček v »mestu«.

Devetletna Alja, ki je splavala šele lani, in dvanajstletna Tine in Marko, oba že dobra plavalca, se v Vodno mesto radi vračajo. Alja bo to zimo izpopolnila svoje plavalno znanje, dvojčka pa bosta osvojila zahtevnejše plavalne tehnike in se z drugimi otroki hrabro spuščala po toboganu. Ne glede na razlog za obisk bodo v Vodnem mestu Atlantis poskrbeli, da bo zabavno za prav vse – tako za predšolske otroke od 4. leta dalje kot za njihove starejše, šoloobvezne vrstnike do 15. leta starosti. Za letošnje počitniško varstvo v Vodnem mestu obljublajo, da bo resnično nekaj posebnega, saj bo potekalo v času zimskih olimpijskih iger in bo zato tudi olimpijsko obarvano; otroci bodo sodelovali v interaktivnem olimpijskem programu, obiskali pa jih bodo vrhunski športniki in dobitniki olimpijskih medalj in medalj z največjih svetovnih tekmovanj.

A to ne bo edino presenečenje za Aljo, Tineta in Marka! Skupaj z ostalimi otroki bodo lahko obiskali Ledeno deželo pred Vodnim mestom Atlantis, ki jih bo popeljala v pravljичni svet ledenih skulptur.

V Vodnem mestu Atlantis se zavedajo, da sta varnost in dobro počutje otrok na prvem mestu, zato za pet do šest otrok skrbri en animator. S tem zagotavljajo nadstandardni nadzor in varnost ter se lahko temeljito posvetijo prav vsakemu posamezniku.

Otroci se bodo v času počitnic zabavali in se mimogrede naučili plavati ali izpopolnili znanje plavanja, za njihovo varnost bodo poskrbeli strokovno usposobljeni animatorji, za njihovo dobro počutje in polne želodčke pa bodo vsak dan s samopostrežno malico

in z različnimi meniji pri kosilu skrbeli Atlantisovi kuharji. Si Alja, Tine in Marko sploh lahko želijo še kaj več?

Počitniško varstvo:
od 19. do 23. februarja
od 7.00 do 17.00.

Informacije in rezervacije na telefonski številki **030/242 128** ali e-pošti **varstvo@btc.si**.

Cenik: 27,00 evrov/dan (doplačilo za obisk Ledene dežele je 2,00 €).

Popusti: 10-odstotni popust ob prijavi otroka **za pet dni varstva**, 10-odstotni popust **na drugega otroka** (24,30 €/dan).



POBEG NA TOPLO

Topli dnevi napovedujejo konec zime in tisti, ki jih bolj kot zadnji zavoji po zasneženih vrhovih mikajo sredozemske sape, se že ozirajo po krajih, kjer bi lahko preživeli prve proste pomladne dni. Da bo odločitev lažja, so nekaj predlogov pripravile tri turistične agencije – M&M Turist, Svet križarjenj in Kompas –, ki imajo svoja predstavništva tudi na območju BTC Cityja Ljubljana.



KOMPAS

Dubaj, Abu Dabi, Ras Al Kaimah

Ob besedi Dubaj večina pomisli na visoke stolpnice, bleščeče palače, mogočne mošeje in kilometre peščenih plaž, ki jih obdaja toplo morje. V veliki meri to drži. Vse to in še veliko več tvori polno izkušnjo doživetja Združenih arabskih emiratov. Abu Dabi se ponaša z največjo mošejo na svetu ter enim najdražjih hotelov – Emirates Palace. Lani odprti muzej Louvre tesno sodeluje s pariškim soimenjakom ter se ponaša z deli Da Vincija, Matissa, Picassa, Van Gogha in drugih. Bližnji emirat Ras Al Kaimah pa v zadnjih letih slovi kot najboljša izbira za sproščen oddih ob morju. Odlični hoteli z urejenimi plažami, vodni parki ter odlična klima skozi celo leto so magnet za vse, ki si tudi v zimskih mesecih zaželi »pobega na toplo«.

Ras Al Kaimah in ikone Dubaja: 6 dni, odhodi: 24. 2., 24. 3. in 27. 4., cena od 999,00 €.

Abu Dabi in Dubaj: 6 dni, odhod 26. 4., cena od 1.069,00 €.

Dvorana A, pritličje

www.kompas.si



SVET KRIŽARJENJ

Za zimske in prvomajske počitnice na križarjenju

V Svetu križarjenj vas že v času zimskih počitnic (22. februar) vabijo na 13-dnevno križarjenje do Kanarskih otokov in Madeire, na katerem boste obiskali kar sedem zanimivih krajev, uživali v prijetno toplem vremenu in se predajali udobju moderne križarke 4–5* za samo 789,00 € na osebo.

Svetujejo vam, da si pravočasno zagotovite prostor na križarjenjih s slovenskim vodičem v času prvomajskih počitnic: odpravite se na 11-dnevno avanturo do južne Španije in Portugalske ali v 8 dneh obiščite Rim, Palermo, Sardinijo, Palmo de Mallorca, Valencio in Marseille. Vabijo vas tudi na križarjenje do Aten in grških otokov ali na 8-dnevno odkrivanje najlepših krajev Sredozemlja: Cannes, Monte Carlo, Palma de Mallorca, Barcelona, Korzika, Rim in Cinque Terre. Vse to v udobju križark 5* s polnim penzionom že od 569,00 € na osebo.

Spodnja etaža Emporiuma

www.svet-krizarjenj.si



M&M TURIST

Pomladna potovanja in počitnice

V M&M Turistu vas v sončnih pomladnih dneh vabijo, da se podate na zanimive izlete, potovanja ali počitnice. V njihovem novem katalogu boste našli bogato izbiro različnih destinacij za vse okuse, še posebej pa vas vabijo v cvetočo Provanso, barvite ribiške vasice Cinque Terre in na tradicionalne »balkanske ture« po Makedoniji, Srbiji, Črni Gori, Grčiji in Albaniji. Za zahtevnejše goste predlagajo obisk znamenite pokrajine Apulije z značilnimi hišicami (truli) ali slikoviti Neapeljski zaliv s številnimi arheološkimi zakladi in romantičnim otokom Caprijem.

Celotno ponudbo turistične agencije boste našli na njihovi spletni strani, prav tako pa vas vabijo, da jih obiščete v njihovi poslovalnici.

Dvorana A, pritličje

www.mmturist.si

Valentinovo in Dan žena



- ① Toaletni papir 5,00 € – **Darila**, Dvorana A, klet. ② Lističi za posip ali za v kad 3,95 € – **Venera Shop Erotic Boutique**, Kristalna palača, prvo nadstropje. ③ Knjiga Zajček i Zajčku 2 9,95 € – **Mladinska knjiga, knjigarna, papirnica in Svet knjige**, Dvorana A, visoko pritličje. ④ Ženska halja 28,93 € – **Galeb svet perila**, Dvorana A, pritličje. ⑤ Shiatsu 2 v 1 warming gel 19,90 € – **Venera Shop Erotic Boutique**, Kristalna palača, prvo nadstropje. ⑥ Knjiga Ljubezen na terapiji 24,94 € – **Mladinska knjiga, knjigarna, papirnica in Svet knjige**, Dvorana A, visoko pritličje. ⑦ Ženske spodnje hlačke Calida 16,18 € in ženska spodnja majica Calida 23,03 € – **Galeb svet perila**, Dvorana A, pritličje. ⑧ Zvonček 6,50 € – **Darila**, Dvorana A, klet. ⑨ Hranilnik srce 7,80 € – **Darilni butik**, Dvorana A, klet. ⑩ Ženska pižama 34,20 € – **Galeb svet perila**, Dvorana A, pritličje. ⑪ Ženska ura Just Cavalli 179,90 € – **Sten Time, urarstvo**, Dvorana A, pritličje. ⑫ Nedrček Irina 32,90 € in hlačke Irina 17,90 € – **Lisca**, Dvorana A, pritličje. ⑬ Svečki Mr./Mrs. 7,90 € – **Darila**, Dvorana A, klet. ⑭ Lisice iz pliša 15,95 € – **Lolita erotic shop**, Dvorana A, klet. ⑮ Darilni set 34,95 € – **Lolita erotic shop**, Dvorana A, klet. ⑯ Denarnica 39,90 € – **Leder**, Dvorana A, pritličje. ⑰ Dekorativni medvedek 4,00 € – **Darila**, Dvorana A, klet.

BTC Cityjev *Izbor daril*



① Knjiga K**c gleda počnite, kar vam je všeč **19,95 €** – Mladinska knjiga, knjigarna, papirnica in Svet knjige, Dvorana A, visoko pritličje. ② Moška ura Paul Hewitt **269,90 €** – Sten Time, urarstvo, Dvorana A, pritličje. ③ Zapestnica Paul Hewitt **39,90 €** – Sten Time, urarstvo, Dvorana A, pritličje. ④ Nedrček Alegra **32,90 €** in hlačke Alegra **18,90 €** – Lisca, Dvorana A, pritličje. ⑤ Ženske spodnje hlačke 3 v 1 **12,30 €** – Extreme Intimo, Dvorana A, pritličje. ⑥ Verižica rdeči cirkon **199,99 €**, prstan rdeči cirkon **49,99 €**, uhani rdeči cirkon **99,99 €** – 925 Srebrnina, Dvorana A, pritličje. ⑦ Moška zapestnica Brosway **66,00 €** – Sten Time, urarstvo, Dvorana A, pritličje. ⑧ Body Olina **46,90 €** – Lisca, Dvorana A, pritličje. ⑨ Ženske slip hlačke **6,50 €** – Extreme Intimo, Dvorana A, pritličje. ⑩ Obesek opal **89,99 €**, prstan opal **39,99 €** in uhani opal **59,99 €** – 925 Srebrnina, Dvorana A, pritličje. ⑪ Torbica **84,90 €** – Leder, Dvorana A, pritličje. ⑫ Ženska kombineža **16,50 €** – Extreme Intimo, Dvorana A, pritličje. ⑬ Razvajajte se v objemu intimnega dela VIP savne Millenium **35,00 €/osebo za 2 uri** – ŠC Millenium (velika turška savna, infrardeča savna, ležišče za počitek, penina, sadje s čokolado), obvezna rezervacija na 01/585 15 00, več informacij na spletni strani: www.millenium-btc.si.

ZA ENO ROKO IN USTA! ZGODBA O SENDVIČU



Foto: Miha Bratina

V Sloveniji pomeni sendvič dvoje: različne nadeve in namaze med dvema rezinama kruha ali različne obloge in namaze na eni rezini kruha. Slednje se pogosto imenuje tudi obloženi kruhek. Najbolj znan slovenski sendvič sta rezini kruha, namazani z maslom in z nadevom iz rezin šunke ali kranjske klobase ter sira. Zelo popularen sendvič je (bila) tudi žemlja z rezinama šunke, slanine ali salame, sira in namazom surovega masla. Na splošno pa velja ugotovitev, da smo v Sloveniji dokaj zanemarili razvoj kulture sendvičev, čeprav bi lahko razvili celo paletu regionalnih različic, kar bi bila svojevrstna posebnost. Obstoječa ponudba ima razmeroma industrijski značaj ali pretirano obloženost z namazi in

mesno-, jajčno-, zelenjavnimi oblogami. V sosednji Italiji je izjemno razvita kultura sendvičev (panini), še posebej za potrebe tako imenovane pozitivne ulične prehrane. Enega od vrhuncev svetovnih razsežnosti zagotovo predstavlja Španija s svojimi inovativnimi prigrizki ali »tapasi«. Prigrizki med dvema rezinama kruha so bili omenjeni že v 1. stoletju pred našim štetjem, vendar se še niso imenovali sendviči. Nekateri viri omenjajo Angleža Edwarda Gibbonsa, ki naj bi prvi uporabil besedo sendvič za kos hladnega mesa, stlačenega med dve rezini kruha, kar je bila strast britanske petične elite. Seveda pa je najpogostejša razlaga, da se jed imenuje po četrtem angleškem grofu Sandwichu (1718–1792), ki je bil vnet hazarder in ni imel časa za obedovanje. Zato je leta 1762 naročil svojemu kuharju, naj mu pripravi nekaj, kar bo lahko držal v eni roki in jedel med igranjem kart. Nekaj podobnega naj bi videl na enem izmed svojih potovanj po Sredozemlju. Tako so nastali prigrizki, kakršne je jedel Sandwich, in se postopoma iz aristokratskih krogov razširili med ljudstvo. Danes samo Britanci letno pojedjo 11,5 milijarde sendvičev. V ZDA so sendviče spoznali šele leta 1840, ko jih je v svoji kuharski knjigi predstavila Elisabeth Leslie. Danes je na svetu cela vrsta sendvičev, ki se ponašajo tudi s svojimi imeni. V ZDA je zelo popularen sendvič BLT, kar je kratica, ki označuje njegove sestavine: hrustljivo



slanino (ang. bacon), liste zelene solate (ang. lettuce) in paradižnik (ang. tomato). Po Elvisu Presleyu se imenuje sendvič Elvis, ki ga je tudi sicer oboževal ta pokojni pevec. Rezino belega kruha je namazal s kikirikijevim maslom, na tega položil pretlačeno banano, vse to prekril z drugo rezino belega kruha in zlato opekel v ponvi, ki jo je namastil z žlico kikirikijevega masla. Danes ponudba in prodaja najrazličnejših sendvičev v svetu narašča, velika večina pa predstavlja temeljno značilnost ulične prehrane.





SUBWAY CLUB® SENDVIČ

**sir po izbiri • kruh po izbiri (štručka) •
puran • šunka • govedina • ameriški sir •
solata • paradižnik • kumare • paprika •
kumarice • čebula • olive • jalapeno paprika
• chipotle omaka**

Sestavine po potrebi operemo in narežemo na poljubne kose. Kruh prerežemo na polovico (idealno je, če ga prerežemo pod kotom 45 stopinj) ter vanj damo popečeno meso, šunko in sir. Na hitro popečemo v pečici, da kruh postane hrustljiv in da se sir rahlo stopi. Dodamo še svežo zelenjavo po izbiri in omako.



Subway

V poslovno-nakupovalnem središču BTC City je decembra 2017 začela obratovati nova Subway restavracija v Ljubljani. Zasnovana je v skladu z najnovejšim Subway poslovnim konceptom »**Fresh Forward**«, ki po vsem svetu uvaja novo podobo restavracij ter **poudarja odlično uporabniško izkušnjo, svežino, čistočo ter prijaznost do strank in odgovornost do okolja**. Subway je sicer najštevilčnejša franšiza restavracij na svetu, ki posluje v 112 državah.

V Subwayu v BTC Cityju Ljubljana gostom pripravijo sendvič pred njihovimi očmi. Najprej si izberejo eno izmed petih vrst svežega kruha, ki ga pečejo vsake 4 ure. Namesto kruha lahko naročijo solato ali »wrap«. Zatem si stranka izbere eno izmed 15 kombinacij mesnih in brezmesnih sestavin, eno izmed treh vrst sira, poljubno zelenjavo (8 vrst), ki je sveže pripravljena vsak dan, ter eno izmed omak (9 vrst). Poleg sendvičev ponujajo še točene pijače ter tople napitke in njihove znane »cookieje« različnih okusov.

Restavracija je med tednom odprta od 7. do 21. ure, v soboto od 8. do 21. ure, v nedeljo pa od 9. do 21. ure. Vabljeni, da vam pripravijo svež sendvič po vaši izbiri.



TERIYAKI PIŠČANČJA SOLATA

(pečen) piščanec v teriyaki omaki • cheddar sir • solata • paradižnik • kumare • paprika • kumarice • čebula • olive • jalapeno paprika • omaka s sladko čebulo

Solato in ostalo svežo zelenjavo operemo in narežemo na poljubne kose. Vse sestavine zložimo na krožnik, polijemo z omako s sladko čebulo in po želji začnimo.

FALAFEL WRAP

wrap • falafel • kremni sir • solata • paradižnik • kumare • paprika • kumarice • čebula • olive • jalapeno paprika • ranch in cezar omaka

Wrap popečemo in ga napolnimo s poljubnimi sestavinami.





PIŠKOT Z BELO ČOKOLADO IN MAKADAMIJA OREŠČKI

450 g masla • 1 2/3 skodelice rjavega sladkorja • 1 skodelica sladkorja • 3 velika jajca • 1 žlica vanilje • 4 1/4 skodelice nebeljene bele moke • 2 žlički pecilnega praška • 1 žlička soli • 1 (340 g) vrečka čokoladnih koščkov • 1 1/4 skodelice narezanih makadamija oreščkov

Pečico ogrejemo na 180 °C. V veliki skledi zmešamo moko, pecilni prašek in sol. V drugi z mešalnikom mešamo maslo, da naraste in postane kremasto. Dodamo rjav sladkor in ponovno stepamo, nato pa ob straneh sklede postrgamo ostanke mase k celoti. Dodamo še bel sladkor in stepamo, dokler masa ne postane puhasta. Postopoma dodamo jajca (eno po eno) in vaniljo ter ponovno postrgamo robove sklede. Pri majhni hitrosti mešalnika postopoma (2 lončka naenkrat) dodamo še mešanico iz moke in dobro premešamo. Na koncu v dobljeno maso previdno vmešamo še koščke čokolade in makadamija oreščke.

Iz dobljene mase naredimo približno 48 piškotov, ki jih z žlico polagamo na pekač, ki smo ga predhodno obložili s papirjem za peko. Med piškoti pustimo dovolj prostora, da se bodo lahko razlezli po pekaču (pečemo v serijah). Posamezno serijo pečemo 10–12 minut oziroma toliko časa, da se piškoti obarvajo le rahlo rjavo. V izogib prepečenosti velja omeniti še, da se piškoti tudi po tem, ko jih vzamemo iz pečice, še nekaj minut pečejo.

Popolnoma hladne shranimo v nepredušni posodi ali vrečki, da ostanejo mehki in se ne posušijo.

Pustni krofi

Testo bo še posebej gladko, če boste uporabili posebno fin sladkor za peko Wiener Zucker. Sladkor za posip Wiener Zucker pa ima izvrstno lastnost, da se ne vpije na vročih in mastnih podlagah, zato je idealen posip za pustne krofe.

S SLADKORJI
WIENER ZUCKER



ČAS PRIPRAVE:
90 MINUT.



SESTAVINE: ZA 24 PUSTNIH KROFOV

1 kg moke (pol gladke, pol ostre moke)
9 dag kvasa
1/2 l mleka
7 rumenjakov
6 dag sladkorja za peko Wiener Zucker
1 vaniljev sladkor
1 dl olja
1/2 dl ruma
1 kavna žlička soli
1/2 limoninega soka
marelična marmelada za polnilo
sladkor za posipanje Wiener Zucker

PRIPRAVA:

Rumenjake, sladkor za peko Wiener Zucker in vaniljev sladkor stepamo, da postane masa penasta in naraste. Dodamo olje in rum. Mešamo dalje in počasi dodajamo sol, limonin sok, vzhajani kvas, preostanek mleka in moko. Mešamo še približno 10 do 15 minut. Maso zajemamo z jedilno žlico in oblikujemo kroglice (približno 7–10 dag mase v kroglici), ki jih pustimo vzhajati približno 30 minut. Med vzhajanjem jih lahko obrnemo, da vzhajajo z obeh strani. V kozico nalijemo cca. 5 cm olja in krofe, v ne prevroči maščobi, zlato-rumeno spečemo. S polnilko še tople napolnimo z marmelado in jih posujemo s sladkorjem za posipanje Wiener Zucker. Pa dober tek, sladkosnede!



NOSIMO JIH S PONOSOM

Oblecite se kot naši olimpijci – in ogrejte srca.
Peak bunde, majice in pletenine. Navijamo za naše.



SLOVENIJA



PyeongChang 2018™



TANKA BUNDA

Na voljo v Mercatorju
in v spletni trgovini
Telekoma Slovenije.



KAPA

Na voljo na Petrolu,
v Mercatorju in pri
Telekomu Slovenije.



ROKAVICE

Na voljo na Petrolu,
v Mercatorju in pri
Telekomu Slovenije.



PLASTENKA

Na voljo na Petrolu
in v Mercatorju.



TANKA BUNDA

Na voljo v Mercatorju
in v spletni trgovini
Telekoma Slovenije.



MAJICA NAVIJAŠKA

Na voljo na Petrolu,
v Mercatorju in
v spletni trgovini
Telekoma Slovenije.



KAPA S ŠILTOM

Na voljo na Petrolu
in v Mercatorju.



SKODELICA

Na voljo na Petrolu
in v Mercatorju.

NADLEŽNI HERPESI IN AFTE

Skoraj vsakdo izmed nas se je že kdaj srečal s herpesom ali aftami. Herpes povzroča virus, ki ga večina ljudi nosi v sebi. Izbruhne, ko nam pade odpornost zaradi stresa, pomanjkljive prehrane, bolezni, hormonskih motenj in drugih dejavnikov.

Ko začutimo, da se bo pojavil, ga ublažimo z mazili, obliži in tabletami, najboljše pa je, da ga poskusimo preprečiti tako, da okrepimo imunski sistem. To dosežemo z uravnoteženo prehrano, vitamini, minerali ter hranili z visoko vsebnostjo aminokisline lizin, ki jo najdemo v jajcih, mesu, krompirju in stročnicah.

Afte so boleče ustne razjede, ki se pojavijo ob padcu odpornosti, ob pomanjkanju vitamina B12 ali železa pri ljudeh, ki so imeli posege v ustni votlini, pri stresu, preobremenjenosti, menstruaciji. Žal proti njim ne poznamo zdravila, poskušamo jih ublažiti z lokalnimi antiseptiki in analgetiki, skrbimo za dobro ustno higieno, izogibamo se kisli, pekoči in pretrdi hrani ter skrbimo za uravnoteženo prehrano, s poudarkom na vitaminih B ter železu.



LEKARNA BIZJAK

Dvorana A, pritličje

Herpatch obliž **9,95 €**
 Urgo herpes gel **10,73 €**
 Propolis pršilo za afte **5,88 €**
 Erazaban krema za afte **9,42 €**
 Oraflogo gel za afte **12,94 €**
 Herstat gel za herpes **9,98 €**



VITA CARE

Dvorana 18

Bio camu camu v prahu **19,99 €**
 Smrekovo oralno pršilo **10,89 €**
 Santos med **16,99 €**
 Liposomski vitamin C **18,99 €**



KALČEK

Dvorana 9

Žlahtni magnezij **15,70 €**
 Kurkuma mešanica **5,49 €**
 B-kompleks **15,08 €**
 Železo kompleks **22,59 €**
 Propolis Tincture **5,99 €**



SLOVENIJA



PyeongChang 2018™

JUNAKI LEDU IN SNEGA

#olimpijskiponos

SPONZORJI OLIMPIJSKE REPREZENTANCE SLOVENIJE

GLAVNI SPONZOR



VELIKI SPONZORJI



SPONZORJI



OMAMNE DIŠAVE

Lahko bi rekli, da je na svetu prav toliko vrst vonjev dišav, kolikor je ljudi, ki jih uporabljajo. Parfumska industrija prav vsako leto poskrbi za nove vonje, ki jih uporabljamo glede na del dneva – zvečer izberemo izrazit, močnejši vonj, čez dan pa naj bo ta bolj subtilen.

Leto 2018 daje poudarek »unisex« parfumom, zelo trendovski pa so tudi nežni, cvetlični vonji. Vsekakor pa je izbira vaša.

Zanj

Givenchy Gentleman **61,99 €** – Müller, Dvorana 5.



Dior Sauvage **74,49 €** – Müller, Dvorana 5



Cristiano Ronaldo **39,99 €** – DM, Dvorana A, pritličje.



Chanel Allure Home **73,89 €** – Müller, Dvorana 5.



Gucci **51,99 €** – DM, Dvorana A, pritličje.



Gucci **54,99 €** – DM, Dvorana A, pritličje.



Bvlgari **42,99 €** – DM, Dvorana A, pritličje.



Chloé **58,99 €** – Müller, Dvorana 5.



Chanel No. 5 **91,39 €** – Müller, Dvorana 5.



Dior Miss Dior **128,99 €** – Müller, Dvorana 5.



Justin Bieber **29,99 €** – DM, Dvorana A, pritličje.

Zanjo

GOSTOLJUBNO LJUBNO SPISALO

7. SKAKALNO PRAVLJICO

V družbi BTC že vrsto let podpirajo slovenske športnice in športnike, zadnjih 7 let pa s pokroviteljstvom tekme svetovnega pokala v ženskih smučarskih skokih na Ljubnem krepijo slovensko skakalno tradicijo ter zvesto podpirajo naše orlice. Med 27. in 28. januarjem so tako s ponosom spremljali, kako se je Ljubno ponovno prelevilo v eno izmed svetovnih središč ženskih smučarskih skokov. Tudi letos je tekma svetovnega pokala privabila 13.500 glavo množico srčnih navijačev, ki so bodrili skakalke z vsega sveta, najbolj bučno pa so navijali za kar 11 slovenskih predstavnic.



Navijanju na tribuni sta se pridružila tudi Predsednik RS Borut Pahor in ministrica za obrambo Andreja Katič

Najmanjši kraj na svetu, ki gosti tekmo za svetovni pokal

Prebivalci Ljubnega s smučarskimi skoki dihamo že skoraj 70 let. Leta 1953 so s pomočjo očeta slovenskih skakalnic, Stanka Bloudka, postavili skakalnico na Rajhovki. Od takrat naprej je Ljubno tesno povezano s smučarskimi skoki. Leta 2011 je FIS uvedel svetovni pokal za ženske smučarske skoke in za eno izmed prizorišč izbral prav skakalnico na Ljubnem. S tem se je uresničila dolgoletna želja marsikaterega občana, ki svoj čas in trud vlaga v zgornjesavinjsko skakalnico. Tako je Ljubno ob Savinji postalo najmanjši kraj na svetu, ki

gosti tekmo za svetovni pokal, a po mnenju tekmovalk in navijačev tudi eno izmed najbolj spektakularnih.

7. skakalna pravljica

Smučarski skoki postajajo eden izmed najpriljubljenejših zimskih športov, ki iz leta v leto pridobivajo nove navijače tako v Sloveniji kot v tujini. Vedno bolj prepoznavno in množično obiskano pa je tudi tekmovanje svetovnega pokala v ženskih smučarskih skokih na Ljubnem. Letos je za kraj pod Rajhovko pravljico leto, saj je tam tekmovanje potekalo že sedmič. Vsako leto

ga organizira Smučarsko skakalni klub Ljubno BTC (SSK Ljubno BTC), tradicionalno pa je vse od samega začetka pokrovitelj tekmovanja družba BTC. Jože Mermal, predsednik uprave BTC, d. d. in predsednik častnega odbora FIS svetovnega pokala v smučarskih skokih za ženske Ljubno 2018 je po tekmi povedal: »Zelo smo ponosni, da smo lahko vsako leto del zgodbe, ki jo organizatorji pišejo na Ljubnem. Iz leta v leto prireditvev prerašča svoje okvirje, Ljubno pa je postalo stalnica v svetovnem pokalu, kraj, kamor se vse tekmovalke najraje vračajo. S ponosom navijamo za naše orlice in prepričan sem, da smo jim pripravili najboljšo možno popotnico za olimpijske igre v Južni Koreji. Komaj že čakamo 12. februar, ko bomo vneto navijali za vse 4 naše skakalke.«

Rekordno število slovenskih tekmovalk je bodrilo 13.500 navijačev

Naši skakalci so s svojimi uspehi močno vplivali tudi na otroke in mladostnike ter jih navdušili nad tem športom. Zaradi njihovega truda in priljudnosti se nam Slovencem ni treba bati za prihodnost te discipline. 27. in 28. januarja je tako na Ljubnem ob Savinji nastopilo kar 11 naših skakalk, kar je največ v zgodovini svetovnega pokala. Poleg šestih tekmovalk iz A reprezentance je nastopilo še 5 mladink, ki so lahko prvič izkusile, kako je nastopiti na tekmi svetovnega pokala. Na sobotni tekmi se je zbralo kar 7.500 navijačev. Domači športni navdušenci so lahko v finalu navijali za 6 slovenskih skakalk. Čeprav je 1. mesto osvojila Norvežanka Maren Lundby, pa je bilo ob vznožju skakalnice odlično vzdušje,



13.500 zvestih navijačev v dveh dneh

saj se je Ema Klinec uvrstila na 6. mesto, mesto nižje pa še Nika Križnar, Urša Bogataj je dosegla 12. mesto, Špela Rogelj 13., Maja Vtič 24., Jerneja Brecl pa je pristala na 27. mestu. Na nedeljski tekmi je slavila Daniela Iraschko-Stolz, ki ima med svojimi uspehi že kar sedem zmag iz Ljubnega, več kot 5.500 glasnih navijačev pa je stiskalo pesti predvsem za naše tekmovalke, ki so se uvrstile - Ema Klinec je končala na 9. mestu, Urša Bogataj na 11. mestu, mesto za njo je zasedla Nika Križnar, Špela Rogelj pa je osvojila 19. mesto. Za slovenske skakalke je tekma na Rajhovki ena najljubših, saj jih bučno navijanje domačega občinstva vedno preplavi z energijo in jih

še dodatno motivira. Zaradi ekstatičnega občutka pa tekmo med svoje najljubše uvršča tudi vedno več tujih skakalk.

Lep družinski vikend

Na Ljubnem ob Savinji ob tekmi za svetovni pokal za obiskovalce pripravijo tudi pester spremljevalni program. Na zadnji januarski vikend so se otroci nadvse zabavali v parku veselja, kjer so lahko svoje skakalne sposobnosti preizkusili na mini Planici in se udeležili olimpijade. V prireditvenem prostoru je vsak dan od 12. ure dalje potekal zabavni program, obiskovalce pa je navdušila tudi vrhunska kulinarična ponudba. Vznožje Rajhovke je tako

ponudilo izjemno priložnost za lep družinski vikend, ki so jo mnogi odlično izkoristili.

Z Ljubnega v Južno Korejo

Tekmovanje je bilo za skakalke tudi zadnja preizkušnja pred olimpijskimi igrami v Pjongčangu. Ženski smučarski skoki so bili na olimpijske igre prvič uvrščeni leta 2014 v Sočiju, tako da se bodo tekmovalke v Južni Koreji komaj drugič v zgodovini lahko pomerile v tej disciplini. Upamo, da bo slovenske orlice ljubenski navijaški duh v Pjongčangu ponesel čim dlje, mi pa bomo s ponosom spremljali njihove nastope in stiskali pesti za čim boljše uspehe.



Minister za zunanje zadeve Karl Erjavec, evropska komisarka mag. Violeta Bulc, predsednik uprave BTC d.d. Jože Mermal



Otroški park veselja



Od tekmovalne športne kariere sta se na Ljubnem poslovili Katja Požun in Eva Logar

SOUSTVARJAMO PRIHODNOST



Obisk evropske komisarke

Z namenom spoznavanja praks s področja digitalnega gospodarstva in družbe je BTC City Ljubljana sredi januarja obiskala evropska komisarka za digitalno gospodarstvo in družbo Marija Gabriel. Skupaj z ministrom za javno upravo Borisom Koprivnikarjem se je srečala s predstavniki družbe BTC, ki so ji predstavili digitalno preobrazbo podjetja: spoznala je strateški steber za digitalizacijo poslovanja BTC Digit in pametno mesto prihodnosti Smart City ter se seznanila z dejavnostjo inovativnega središča Simbioza BTC City Lab in s projekti, ki jih družba BTC uresničuje v okviru svoje Strategije 2020.

TUDI V TEM LETU ZAVEZANI DRUŽBI

V družbi BTC vedo, da so družbeno odgovorni projekti in ravnanja investicija ter pogoj za uspešnost podjetja in boljše družbe, zato si bodo tudi v letošnjem letu prizadevali, da bodo s podporo posameznikom ali širši skupnosti gradili temelje za dobro nas vseh.

Ženska kolesarska ekipa BTC City Ljubljana vstopa v peto sezono

Ženska kolesarska ekipa BTC City Ljubljana vstopa v novo sezono v spremenjeni zasedbi. Ekipo sta zapustili Anna Stricker in Jelena Erić, mesto v ekipi pa so si poleg Eugenie Bujak, Hanne Nilsson, Polone Batagelj, Urše Pintar, Mie Radotić, Corinne Lechner, Saše Žavbi, Urške Žigart, Tanje Elsner, Urške Bravec in Karin Penko zagotovile še Olena Pavlukhina, Maaïke Boogard in Anastasya Iakovenko, prvakinja v kronometru do 23 let izpred dveh sezon.

Ekipa, ki si je tudi v letošnjem letu zadala cilj, da ohrani mesto v elitni petnajsterici na svetovni lestvici, bo nastopila na vseh največjih dirkah WorldToura: na dirki po Flandriji ter na dirkah Tour de France, Giro Rosa, Amstel Gold Race, Valonska puščica, Liege Bastogne Liege, Vuelta a España in London Classic.

Eden od ciljev ekipe je tudi nastop na svetovnem prvenstvu v ekipnem



kronometru in na svetovnem prvenstvu v cestni dirki, kjer bosta Batageljeva in Pintarjeva poskušali izboljšati dosedANJI najboljši uvrstitvi. Bujakova, ki je pridobila slovensko državljanstvo, bo lahko prvič na evropskem prvenstvu nastopila za slovensko reprezentanco, nastopa na svetovnem prvenstvu pa ji pravila še ne dovoljujejo.



Mag. Damjan Kralj novi predsednik Gimnastične zveze Slovenije

Konec lanskega leta je član uprave in direktor za trženje in marketing v BTC-ju mag. Damjan Kralj, med drugim tudi član upravnega odbora košarkarskega kluba Petrol Olimpija, postal predsednik Gimnastične zveze Slovenije in na tej funkciji nasledil Ivana Levaka. Kot izkušen menedžer in poslovnež z dobrim uvidom na področje marketinga tako Gimnastični zvezi Slovenije prinaša dodano vrednost, ji daje zagon, jo še tesneje povezuje z družbo BTC in utrjuje njeno namero, da slovenskim telovadcem ostane zvesta tudi v prihodnje.

TIMI ZAJC

Družba BTC že vrsto let podpira mlade in uspešne tekmovalce različnih športnih disciplin, med njimi v letu 2018 tudi komaj 17-letnega skakalca Timija Zajca, člana Smučarsko skakalnega kluba Ljubno BTC. Po tem, ko je v preteklih letih postal državni prvak



Varno na kolesu – šestič

S prizadevanjem za večjo varnost kolesarjev in spodbujanjem učencev k uporabi kolesa kot okolju in zdravju prijaznega prevoznega sredstva se je v okviru projekta Varno na kolesu, ki poteka že šesto leto zapored in ga kot partner projekta podpira tudi družba BTC, povežalo že 10.000 učencev iz 250 osnovnih šol. V okviru drugega sklopa nalog na temo Kolesar v prometu, ki se bo zaključil sredi marca, bodo učenci utrjevali in pridobivali znanja o vedenju kolesarjev na cesti. Aprila bodo sledila regionalna srečanja in razglasitve regijskih finalistov s podelitvijo priznanj in nagrad, ki jih bodo prejeli vsi sodelujoči učenci.



v vseh 11 starostnih kategorijah, je lani debitiral na novoletni skakalni turneji in osvojil prve točke svetovnega pokala, zdaj pa bo slovenske barve zastopal tudi na 23. zimskih olimpijskih igrah v južnokorejskem Pjongčangu.

Certifikat Zlate bonitetne odličnosti že drugič družbi BTC

Decembra lani je bonitetna hiša Bisnode družbi BTC že drugič podelila certifikat Zlate bonitetne odličnosti AAA, ki ga prejmejo podjetja, ki izkazujejo najvišjo bonitetno oceno odličnosti tri leta zapored. Družba BTC se tako uvršča med 1,6 odstotka najboljših gospodarskih družb v državi, ki so prejemnice tega priznanja, hkrati pa je tudi edina prejemnica tega priznanja v panogi pretovarjanja. Standard Zlate bonitetne odličnosti AAA v Sloveniji dosega le 2.648 od registriranih 167.703 podjetij.



Samo Jeranko gostil najboljše proste potapljače

Svetovni podprvak in rekorder v potapljanju na vdih Samo Jeranko, ki ga s ponosom podpira tudi družba BTC, je sredi januarja na predavanju na Fakulteti za šport v Ljubljani gostil trenutno najboljše svetovne proste potapljače (Alenko Artnik, Alexeya Molchanova in Gorana Čolaka) ter vodilnega podvodnega fotografa v regiji, Marjana Radovića. Gostje so na brezplačnem predavanju z naslovom Skrivnosti prvakov predstavili pristope, ki najboljšim prostim potapljačem na svetu omogočajo rekordne potope.



Družba BTC glavni pokrovitelj Španzlovega Plesa življenja in smrti

Konec novembra so na prireditvi v počastitev stote obletnice soške fronte pri Pomniku braniteljem slovenske zemlje na Cerju odkrili umetniško delo s protivojnim sporočilom akademskega slikarja Rudija Španzla Ples življenja in smrti. Družba BTC je na povabilo predsednika državnega sveta Mitje Bervarja in župana občine Miren-Kostanjevica Mavricija Humarja pristopila kot glavni sponzor in omogočila, da je Španzlovo tri krat pet metrov veliko olje na platnu skupaj s pomnikom postalo močan simbol slovenske zgodovine.



Znova podprli projekt Božiček za en dan

Dobrodelni akciji Božiček za en dan, ki je decembra lani potekala že šesto leto, se je z donacijo prostora za skupno skladiščenje daril, ki omogoča celovit pregled zbranih paketov in njihovo učinkovito pošiljanje, že četrtrič zapored pridružila družba BTC. V akciji zbiranja daril za otroke iz socialno šibkih družin je organizatorjem uspelo le v nekaj dneh zbrati in odposlati več kot 10.000 daril, ki so pričarala nasmehe na obraze otrok po vsej Sloveniji ter v Bosni in Hercegovini.



Natečaj Spodbujamo prijateljstvo

Društvo za trajnostni razvoj Sobivanje in Misija: Zeleno vabita k natečaju za osnovne šole in vrtce – Spodbujamo prijateljstvo. Poslanstvo natečaja je spodbujati otroke k pozitivnemu razmišljanju o prijateljstvu in razvijanju dobrih odnosov z vrstniki. V okviru natečaja bodo lahko otroci svoja razmišljanja o prijateljih in vsem, kar jim je v zvezi z njimi pomembno, narisali, napisali ali fotografirali. Natečaj bo potekal do 9. marca 2018.

Več informacij na www.drustvo-sobivanje.si.



Slovo od starega leta in prvi utrinki novega

V leto 2018 so v družbi BTC vstopili z obilico prijetnih spominov na minulo leto in s še več navdiha za ustvarjanje novih presežkov. Konec novembra je v BTC Cityju zaživel inovativno stičišče tehnologij za starejše Simbioza BTC City Lab, ki predstavlja nov korak v smeri medgeneracijskega sodelovanja. Odprtje Ledene dežele s pravljičnimi podobami, vklesanimi v led, je simbolično naznanilo začetek čarobnega decembra. Četrto obletnico je konec leta praznovala tudi Fitnes klinika v Vodnem mestu Atlantis, v znamenju športa pa je bil tudi začetek novega leta: mesec dni pred začetkom ZOI je pred Slovenskim olimpijskim izobraževalnim centrom zagorela olimpijska bakla, sredi januarja je sledil Medot turnir, ki se ga je udeležilo 78 rekreativnih igralcev in igralk tenisa, konec meseca pa je 80 udeležencev že tradicionalnega 24-urnega kolesarjenja z Markom Balohom skupaj z obiskovalci zbralo za dobrih tisoč evrov donacij. Novemu letu so s partnerji in prijatelji v družbi BTC nazdravili zadnji dan v mesecu januarju na tradicionalnem ponovoletnem druženju, ki se ga je udeležilo več uglednih gostov.



Tradicionalno ponovoletno srečanje: 1 Marko Hatlak, 2 gostitelj večera Jože Mermal in voditelj Miha Šalehar, 3 Damjan Kralj (BTC), Tomaž Berložnik (Petrol), Zoran Janković (MOL), Andrej Slapar (Zavarovalnica Triglav), Robert Pistotnik (Sintal) in Tadej Čoroli (Zavarovalnica Triglav). **Odprtje Simbioza BTC City Laba:** 4 Jože Mermal in Ana Pleško, 5 medgeneracijski prenos znanja. **Prižig slovenske olimpijske bakle:** 6 nosilec bakle Tomaž Razingar z bivšimi olimpijci. **Odprtje Ledene dežele:** 7 pravljične skulpture. **Čarobni december:** 8 brezplačno zavijanje daril, 9 čarobna vila v Dvorani A, 10 zajtrk z Božičkom v lokalu Soba Room. **Medot teniški turnir dvojic:** 11 šport združuje. **13. Dobrodelno kolesarjenje:** 12 uvodni pozdrav Marka Baloha in Mihe Rakarja, direktorja Vodnega mesta Atlantis in SC Millenium, 13 Marko Baloh v družbi gimnastičarjev. **4. obletnica Fitnes klinike:** 14 Urška Dolinšek (skrajno levo) z ekipo že štiri leta uspešno vodi Fitnes kliniko.



BTC – BUTIČNI TOFOV CENTER

ČUDEŽ NA LJUBNEM OB SAVINJI

Vem za dva čudeža. Ko je Kristus z enim hlebcom kruha nahranil na tisoče lačnih ljudi in ko so na Ljubnem ob Savinji iz ene kepe naredili smučarsko skakalnico za svetovni pokal. Podvig brez primere.

V povsem pomladnem januarju je na Rajhovki v vsej svoji snežni veličini, ko je na travnikih v Zgornji Savinjski dolini že zacvetel prvi regrat, zablestela bela stometrška skakalnica, najboljše skakalke na svetu pa so brez težav izvedle dve čudoviti tekmi za svetovni pokal. Kjer je volja, tam je Ljubno, kjer so Ljubenci, je vse mogoče.

Pogovarjali smo se tudi z **Rajkom Pintarjem, predsednikom OK Ljubno**.

»V pokal je vpeta vsa dolina, kar se je najbolj pokazalo v zadnjih dneh, ko smo potrebovali pomoč pridnih domačinov z lopato v rokah ali pa s smučmi na nogah,« nam je dejal Rajko Pintar, predsednik OK Ljubno. »V enem popoldnevu se je tukaj popolnoma samodejno zbralo preko 60 ljudi, ki so trdo fizično delali, da je danes skakalnica tako dobro pripravljena, kot je. Priprava skakalnice na takšnem nivoju je ob teh spomladanskih temperaturah in to s 40 cm snega na celotnem doskočišču resnično podvig, ki ga ni mogoče pričakovati vsepovsod.«

Franjo Naraločnik, župan občine Ljubno, pa je dodal:

»Gre za staro tradicijo, ki je rdeča nit naše lokalne skupnosti, naše občine. Občina je tako glavni financer izgradnje celotnega parka, seveda pa sodelujemo tudi pri sami organizaciji prireditve tako finančno kot s svojimi ljudmi in zvezami ter aktivnostmi, ki jih kot občina lahko izvedemo.«

Pod Rajhovko smo srečali tudi prvega **predsednika države Milana Kučana**.

»Skoke redno spremljam, tukaj na Ljubnem so še posebej super občutki, ker je lepo vreme, ker je skakalnica odlično pripravljena, ker so ljudje zadovoljni in skakalke odlične. Celoten kraj za to živi, zato je takšna lepa prireditev tudi priznanje za vse to, kar so opravili. Takšnih Slovencev je veliko in uživam, da sem Slovenec.«

Prišla je tudi **Andreja Katič, ministrica za obrambo**:

»Lepo je, da imamo tako pomembno in že tradicionalno prireditev tukaj na Ljubnem, ki je uspeh tako za organizatorje in domačine kot za širšo skupnost, in da smo ponosni na to, da naše predstavnice dosegajo dobre rezultate. Ljudje so dobre volje, infrastruktura je odlično pripravljena. Tako kot vsako leto sodeluje tudi slovenska vojska in zelo sem ponosna na to, da tudi naše ministrstvo podpira tako pomembne športne prireditve v Sloveniji.«

Ljubo Jasnič, predsednik zbora in odbora za smučarske skoke in nordijsko kombinacijo pri Smučarski zvezi Slovenije:

»Odkar imamo Ljubno, je priljubljenost ženskih skokov neverjetno narasla. Že to, da imamo tukaj osem finalistk, kaže na to, da prihajajo nove mladinke, število deklet, ki se vpisuje v klube pa vsako leto narašča, kar me neizmerno veseli. Ljubno je v ženskih skokih naredilo res ogromen korak naprej.«

Za zaključek pa še **Jože Mermal, predsednik uprave BTC**:

»Skupaj z domačini smo najmočnejša ekipa, ki se je dokazala tako na državnih kot mednarodnih ravni in pokazala, da gremo na osnovi srčnosti in velike strasti v neverjetne bitke, da smo sposobni tudi v nemogočih pogojih izpeljati to, česar na primer Avstrijci ne zmorejo. Planica je že stoletna tradicija, svetovno znana pravljica in zgodba, Ljubno pa se tudi lepo razvija in mislim, da smo vsi zmagovalci.«

Na Ljubnem smo skupaj z občino nagradili tudi najbolj izvirnega med transparenti, ki so v areni pod skakalnico postali že kar zanimiva in pestra trajnica. Komisija, na čelu z županom in Ljubom Jasničem, je nagrado – čudovito maketo splavarjev – podelila Žirovcem, ki jih je vodil Leon Šikovec, predsednik skakalnega kluba Alpina Žiri: »Zelo smo veseli te krasne nagrade in ponosni, da lahko promoviramo tudi naša dekleta. Prišli smo z dvema avtobusoma fan kluba Nike Križnar in Eme Klinec. To sta naši punc, v kateri verjamemo. Njuni uspehi kažejo, da smo na pravi poti in da smo klub, ki vzgaja mlade, perspektivne ženske skakalke.«



Tri marljive mravljice Mojca Hrzenjak, Anja Purkart in Petra Grosman, brez katerih Ljubno ne bi bilo tako ljubko, kot je bilo!



Nagrajeni transparent z Emo Klinec.



Za prijetno glasbo je poskrbel najboljši trio na svetu.



Ministrica za obrambo Andreja Katič in prvi predsednik države Milan Kučan, ki je prevezl vlogo varnostnika.



Nagrado za najbolj izviren transparent sta predala župan in Ljubo Jasnič.



Predsednik Jože Mermal je imel veliko razlogov za popolno zadovoljstvo.



Enkrat Ljubno - vselej Ljubno! Tri generacije Mermalov.

KULTURNO

ČAKALNICA



V SiTi Teatru BTC so ustvarili »za crknit'« smešno komedijo Čakalnica z Janezom Hočevarjem - Rifletom in Ladom Bizovičarjem.

20. januarja je tudi uradno pot po slovenskih odrih začela nova uspešnica **Čakalnica**, ki so si jo najbolj zagreti ljubitelji komedije ogledali že na razgrabljenih predpremierah ob koncu minulega leta. Originalno produkcijo SiTi Teatra BTC in ekipe Kreker podpisujejo scenarist **Nejc Gazvoda**, režiserja **Dejan Batočanin** in **Uroš Fürst**, med sodelujočimi pa imata posebno mesto še **Branko Šturbej** in **Janez Bončina - Benč**. Več pa vam ne smemo razkriti, da vam ne pokvarimo kakšnega presenečenja ali smeha ob ogledu. Premiera je bila, kot je v navadi, namenjena predvsem medijski predstavitvi, ob prijateljih in družinskih članih ekipe pa se je z Rifletom in Ladom do solz nasmejal kup ustvarjalcev z glasbene, gledališke, filmske in stand-up scene, ki tudi pripravljajo obilje svežih projektov, tako da nas kot kaže čaka res plodno (pop)kulturno leto 2018.

(fotografije: Urška Boljkovac)



Oče festivala Panč, Andrej Težak - Tešky in Perica Jerković, ki SiTi Teater BTC redno polni z Bradami



Nejc Gazvoda in igralska legenda, Ivanka Mežan



Pevca za vse čase: rocker Benč in zlata popevkarica Elza Budau



Sodelavca in prijatelja: Katarina Čas ter programski vodja SiTi Teatra BTC, Uroš Fürst



MAME

10.2. in 25.3. ob 17.30h
komedija (1. del) z Vesno Pemačič, Vesno Slapar, Tijano Zinajč, Barbaro Medvešček in Ano Urbanc

ŠE VEDNO MAME

10.2. in 25.3. ob 20h
komedija (2. del) z Vesno Pemačič, Vesno Slapar, Tijano Zinajč, Barbaro Medvešček in Ano Urbanc

BRADE

11.2., 23.2. in 9.3. ob 20h
stand up komedija z Gašperjem Bergantom, Boštjanom Gorencem Pižamo in Perico Jerkovičem

MAESTRO": ODPULJEN SPOPAD ZA IMPRO PRESTOL

13.2. in 13.3. ob 20h
improvizacijska komedija

DOKLER NAJU SEKS NE LOČI

14.2. ob 20h - VALENTINOVA PREDSTAVA
romantična komedija z Lučko Počkaj in Brankom Završanom

ČAKALNICA

17.2., 26.2., 27.2., 3.3., 15.3. in 24.3. ob 20h
komedija z Janezom Hočevarjem Rifletom in Ladom Bizovičarjem

CUCKI

21.2. ob 20h
komedija z Gojmirjem Lešnjakom Gojcem, Klemnom Slakonjo in Nenadom Tokaličem

BOKSARSKO SRCE

28.2. ob 20h
komedija z Iztokom Valičem in Domnom Valičem

PIJEM, KER SEM PAČ ŽEJNA

7.3. ob 20h - PREDSTAVA OB DNEVU ŽENA
monokomedija s Polono Vetrin

PREDSEDNICE

8.3. ob 20h - PREMIERA OB DNEVU ŽENA
komedija z Mileno Zupancič, Tejo Glažar in Olgo Grad

MOŠKI BRLOG

10.3. ob 20h - LJUBLJANSKA PREMIERA OB DNEVU MUČENIKOV
komedija z Vojkom Belšakom, Damjanom M. Trbovcem, Andrejem Murencem in Tarekom Rashidom

MLADI LEVI: POLNOST ČASA

18.3. ob 19h
dokumentarni film o glasbeni skupini Mladi levi

S TREBUHOM ZA KRUHOM

23.3. ob 20h
monokomedija z Lucijo Čirovič

KONCERTI

MIA ŽNIDARIČ

15.2. ob 20h
koncert ob izidu novega albuma

KATJA ŠULC

1.3. ob 20h
koncert Kamilsajlan

NUŠKA DRAŠČEK

12.3. ob 20h
koncert ob izidu novega albuma

SWING REVIVAL

16.3. ob 20h
koncert Big banda RTV Slovenija in Gašperja Bertondlja, dir. Lojze Krajncan

ZA NAJMLAJŠE

TAKE PUSTNE + pustovanje

10.2. ob 11h
čarovniško-cirkuška predstava za otroke vseh starosti

JANKO IN METKA

17.2. ob 11h
lutkovna predstava za otroke od 3. leta

ČUK NA PALICI

24.2. ob 11h
lutkovni kabaret za otroke od 3. leta

GLAVKO IN ZBRIK: ČAROVNIK NIK

3.3. ob 11h
igrana predstava za otroke od 3. leta

KNEDL

10.3. ob 11h
kulinarčna predstava za otroke od 3. leta

ČEBELICA DEBELICA

17.3. ob 11h
igrana predstava za otroke od 3. leta

MARTIN KR PAN

18.3. ob 17h
animirani film za otroke od 6. leta

AFRIŠKO SONCE

24.3. ob 11h
igrano-lutkovni muzikal z glasbo v živo za otroke od 3. leta

MOJCA POKRAJČULJA

31.3. ob 11h
lutkovni muzikal za otroke od 2. leta

Sledite nam na Instagramu in Facebooku!

PRODAJNA MESTA (preko sistema Moje karte): info točka BTC (dvorana A, vhod A3), bencinski servisi Petrol in OMV, blagajna Cankarjevega doma, Kompas, hipermarketi Mercator, trafike 3DVA ter ured pred predstavami v SiTi Teatru BTC.

SPLETNA PRODAJA: www.sititeater.si, www.mojekarte.si
TELEFONSKA PRODAJA: 041 662 002 (pon-pet: 9h-15h)





LEGENDA



AC izvoz



postaja mestnega avtobusa



prodajna in polnilna mesta Urbane/Urbanomati



postajališče za souporabo el. vozila



polnilna postaja za električna vozila



BTC City brezplačno omrežje wifi



bencinska črpalka



taxi postajališče



BicikeLJ postajališča



City Bus postajališče



parkirna hiša



Varna točka



defibrilator



avtopralnica

NA POČITNICE V BTC CITY LJUBLJANA

POČITNIŠKO VARSTVO

- 1 VM Atlantis
- 2 Minicity

- 6 Bowling in biljard: Arena Play & Party
- 7 Ogled 3D (animiranega) filma: 3D kino XpanD
- 8 Tekma v gocartu: Karting BTC
- 9 Ogled razstave in uradnih olimpijskih dresov: Slovenski olimpijski izobraževalni center

IDEJE ZA POČITNIŠKE AKTIVNOSTI

- 3 Ogled predstave: SiTi Teater
- 4 Ogled (animiranega) filma: Multikino Kolosej
- 5 Brezplačne jezikovne delavnice: Jezikovni center Lingula



*Več informacij
o počitnicah*

DELOVNI ČAS:

TRGOVSKO SREDIŠČE pon.-sob.: 9.00–20.00

TRŽNICA BTC CITY pon.-pet.: 8.00–18.00, sob.: 7.00–17.00

VODNO MESTO ATLANTIS vse dni v letu: 9.00–23.00

ŠPORTNI CENTER MILLENIUM pon.-pet.: 6.30–23.00, sob., ned., prazniki: 8.00–23.00

INFOTOČKA: 01/585 22 22, info@btc-city.com

www.btc-city.com



ŠPELA ROGELJ



FILIP FLISAR



JAKOV FAK



NAVIJAMO ZA NAŠE JUNAKE

#BTCsport | #Olimpijskiponos



SPONZOR OLIMPIJSKE
REPREZENTANCE SLOVENIJE